

A E N O

SEASONAL



reddot winner 2023
smart product

Příručka pro instalace a provoz

inteligentní prémiový eko ohřívač AENO™

modely: AGH0001S (-IT, -CH, -UK, -SA), AGH0002S (-IT, -CH, -UK, -SA)

inteligentní prémiový eko ohřívač (LED) AENO™

modely: AGH0003S (-IT, -CH, -UK, -SA), AGH0004S (-IT, -CH, -UK, -SA),
AGH0005S (-IT, -CH, -UK, -SA)

nástěnný inteligentní prémiový eko ohřívač (Quadro) AENO™

modely: AGH0011S (-IT, -CH, -UK, -SA), AGH0012S (-IT, -CH, -UK, -SA)

(včetně výše uvedených modelů s koncovkou "-A")

Úvod

Ohřívač AENO™ je určen k vytápění obytných a kancelářských prostor.

Tento návod obsahuje podrobný popis zařízení a jeho součástí, stejně jako pokyny k instalaci, provozu a údržbě.

Autorská práva

Autorské právo © ASBISC Enterprises PLC. Všechna práva vyhrazena.

Ochrana známka AENO patří společnosti ASBIS GROUP OF COMPANIES (dále jen – ASBISC, výrobce).

Všechny uvedené ochranné známky a názvy, stejně jako loga a jiné symboly zmíněné v tomto dokumentu jsou majetkem jejich příslušných vlastníků¹.

Materiály prezentované pod ochrannou známkou AENO a obsažené v tomto návodu jsou chráněny v souladu s mezinárodním a místním právem, včetně zákonů o autorském právu a souvisejících právech.

Jakékoli možné zmínky názvů jiných společností, ochranných známek a zařízení v tomto dokumentu jsou uvedeny výhradně pro vysvětlení a popis fungování zařízení a neporušují práva na duševní vlastnictví.

Jakékoli rozmnožování, kopírování, zveřejňování, další šíření nebo veřejné vystavování zde uvedených materiálů (v celku nebo po částech) je povoleno pouze po získání příslušného písemného povolení od držitele autorských práv.

Jakékoli neoprávněné použití materiálů v této příručce může vést k občanskoprávní odpovědnosti a trestnímu stíhání pachatele podle platných právních předpisů.

¹ Google Play a Google Home – registrované ochranné známky Google LLC.; App Store, Siri – registrované ochranné známky Apple Inc.; Amazon Alexa, Amazon – registrované ochranné známky Amazon Technologies, Inc.

Odpovědnost a technická podpora

Tento dokument byl připraven v souladu se všemi nezbytnými požadavky legislativy a obsahuje podrobné, úplné a srozumitelné informace o provozu a údržbě zařízení. Informace jsou aktuální k datu uvedenému v dokumentu. Přísné dodržování pokynů obsažených v tomto dokumentu je základní podmínkou pro správný, spolehlivý a bezpečný provoz zařízení.

Tento návod, stejně jako stručný návod k použití, jsou nedílnou součástí zařízení a musí být vždy dostupné uživateli jako referenční dokumentace.

Společnost ASBISC si vyhrazuje právo upravovat zařízení a provádět změny v tomto dokumentu bez předchozího upozornění uživatelů a nese odpovědnost za možné negativní důsledky vzniklé v důsledku používání zastaralé verze dokumentu, stejně jako za jakékoli možné technické a typografické chyby nebo opomenutí, ani za náhodné nebo nepřímé škody, které mohou vzniknout v důsledku předání tohoto dokumentu třetím osobám nebo nesprávného používání zařízení.

V případě jakýchkoli rozporů v jazykových verzích dokumentu má přednost ruská jazyková verze tohoto průvodce.

Společnost ASBISC neposkytuje žádné záruky ohledně materiálu uvedeného v tomto dokumentu, včetně, mimo jiné, obchodního stavu a vhodnosti zařízení pro konkrétní způsob použití.

Pro všechny technické otázky se obraťte na místního zástupce společnosti ASBISC nebo na oddělení technické podpory prostřednictvím formuláře zpětné vazby na webové stránce **aeno.com/service-and-warranty**. Nejběžnější problémy jsou popsány v oddíle 9 "Řešení možných poruch" tohoto dokumentu.

Nejnovější verzi této příručky si můžete stáhnout z webu **aeno.com/documents**.

Informace o uživateli, včetně jejich osobních údajů, jsou chráněny před neoprávněným přístupem a zveřejněním v souladu s požadavky GDPR¹. Zásady ochrany osobních údajů si můžete prohlédnout na adrese **aeno.com/privacy-policy**.

¹ Viz oddíl 10 "Slovníček".

Dodržování standardů

Toto zařízení splňuje platné bezpečnostní požadavky.



Zařízení má certifikát CE a splňuje požadavky následujících legislativních aktů Evropské unie:

- Směrnice 2014/30/EU o elektromagnetické kompatibilitě;
- Směrnice 2014/35/EU o nízkonapětových zařízeních;
- Směrnice 2014/53/EU o rádiových zařízeních;
- Směrnice 2009/125/EU o ekodesignu;
- Směrnice 2011/65/EU a 2015/863 o omezení používání nebezpečných látek (RoHS) v elektronickém a elektrickém zařízení.

Testováno TÜV NORD v souladu se směrnicí 2014/35/EU.



Zařízení splňuje požadavky na označování ECAS (Emirates Conformity Assessment Scheme) pro prodej zařízení na území Spojených arabských emirátů.



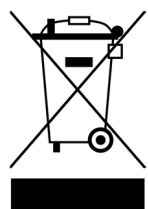
Zařízení splňuje požadavky na označování UKCA pro prodej zařízení na území Velké Británie.

Zařízení splňuje požadavky technických předpisů EAEU:

- CU TR 020/2011 "Elektromagnetická kompatibilita technických prostředků";
- TR EAEU 037/2016 "O omezení používání nebezpečných látek v elektrotechnických a radioelektronických výrobcích";
- CU TR 004/2011 "O bezpečnosti nízkonapětového zařízení".



Zařízení splňuje požadavky následujících technických předpisů Ukrajiny.



Tento symbol znamená, že při likvidaci zařízení, jeho baterií a akumulátorů, stejně jako jeho elektrických a elektronických příslušenství je nutné dodržovat pravidla nakládání s odpady z výroby elektrického a elektronického zařízení (WEEE) ¹ a pravidla nakládání s odpady baterií a akumulátorů.

¹ Viz oddíl 10 "Slovníček".

Předpisy vyžadují, aby toto zařízení bylo na konci své životnosti zlikvidováno odděleně. Ani zařízení, ani jeho baterie a akumulátory, ani jeho elektrické a elektronické příslušenství se nesmí likvidovat společně s netříděným komunálním odpadem, protože by to poškozovalo životní prostředí.

Pro ochranu životního prostředí a zdraví lidí jsou použité elektrické a elektronické zařízení recyklovatelné podle schválených pokynů pro bezpečnou likvidaci

Zjednodušené prohlášení o shodě

Tímto společnost ASBISC prohlašuje, že zařízení popsané v tomto dokumentu splňuje Směrnicí 2014/53/EU. S plným textem Prohlášení o shodě se můžete seznámit na následující adrese:

AGH0001S, AGH0002S	aeno.com/userfiles/files/Certificates/CE/GH1S-GH2S.pdf
AGH0003S, AGH0004S, AGH0005S, AGH0011S, AGH0012S	aeno.com/userfiles/files/Certificates/CE/Heater.pdf

	AE	AT	BA	BE	BG	CH	CY	CZ	DE	DK	EE	FI
	FR	GB	GR	HR	HU	IE	IT	KZ	LT	LV	MT	NL
	NO	PL	PT	RO	RS	SA	SE	SI	SK	TR	UA	ZA

Omezení a varování

Před použitím zařízení si pozorně přečtěte informace uvedené v této části dokumentu. Uložte tento dokument pro další použití.

POZOR!

Varování, preventivní opatření a pokyny obsažené v tomto dokumentu nepopisují všechny možné nebezpečné situace. Při používání zařízení je třeba používat zdravý rozum.

POZOR!

Neopatrné zacházení se zařízením, stejně jako nedodržení pravidel provozu popsaných v tomto návodu, může vést k úrazům, vzniku požáru a/nebo poškození majetku, stejně jako ke zrušení záruky.

Provoz zařízení je povolen výhradně v domácích podmínkách a k určenému účelu, v souladu s popisem uvedeným v tomto dokumentu. Zakázáno používat zařízení v průmyslových účelech.

Výstražné symboly a ikony



Horký povrch! Nebezpečí popálení při kontaktu s ohřívací plochou! Nedotýkejte se ohřívacího panelu, dokud úplně nevychladne! **Nedovolte kontakt napájecího kabelu s ohřívacím panelem!**



Nepřikrývejte ohřívač, nesušte na něm oblečení ani jiné věci, abyste zabránili přehřátí zařízení a riziku vzniku požáru!



Zařízení je určeno pouze pro použití uvnitř budov.

IP44

Stupeň ochrany krytu zařízení, který zajišťuje ochranu před vniknutím pevných částic o velikosti větší než 1 mm, stejně jako kapek a stříkanců padajících pod libovolným úhlem.



Obecný varovný symbol.



Zařízení patří do třídy II ochrany před úrazem elektrickým proudem (dvojitá izolace).



Zařízení nerozebírejte ani se jej nepokoušejte sami opravit. To může vést k úrazu elektrickým proudem nebo jiným zraněním, stejně jako ke zrušení záruky výrobce.



Nevystavujte obal a zařízení působení kapalin.



Absence pohyblivých částí v konstrukci zařízení brání tvorbě prachu.



Zařízení může být poškozeno nebo zničeno při neopatrném zacházení.



Obal a zařízení je nutné chránit před působením vlhkosti.



V materiálech, ze kterých je zařízení vyrobeno, chybí toxické látky.



Zařízení je vybaveno funkcí udržování nastavené teploty.



Zařízení je certifikováno v souladu se standardy platnými v zemích jeho prodeje.



Inovativní vývoj.

Pravidla bezpečného umístění zařízení

POZOR!

Neinstalujte ohřívač přímo pod zásuvkou nebo nad ní.

POZOR!

Neinstalujte ohřívač na kobercových krytinách a teplých podlahách.

1. **Zařízení musí být instalováno přísně v souladu s návodem k montáži uvedeným v tomto dokumentu.**
2. Pokud bylo zařízení přepravováno a/nebo skladováno při nízkých teplotách, nechte ho před použitím 2 hodiny při pokojové teplotě.
3. Zařízení je určené pouze pro použití uvnitř budov. Zařízení nepoužívejte venku.
4. Neumísťujte zařízení do výbušných, hořlavých, komerčních, průmyslových nebo zemědělských zón, stejně jako do prašného prostředí nebo podmínek podporujících korozi jeho materiálů.
5. Neumísťujte zařízení do prostor s vysokou úrovní hluku a vysokofrekvenčními rušeními.
6. Instalujte zařízení pouze na rovné stabilní vertikální nebo horizontální ploše.
7. Háky a hmoždinky součástí dodávky jsou určené pro montáž zařízení pouze na železobetonový povrch. Při montáži na jiný typ povrchu vyberte odpovídající upevňovací prvky, které jsou vhodné jak pro povrch, tak pro zařízení o hmotnosti více než 10 kg.

POZOR!

Výrobce nese odpovědnost za možnou škodu vzniklou v důsledku použití nevhodných upevňovacích prvků.

8. Zakázáno ohýbat zařízení nebo jiným způsobem používat sílu pro jeho montáž.
9. Zařízení neinstalujte v místech přístupných dětem a domácím zvířatům.
10. Umístěte ohřívač nejméně 1 metr od jakýchkoli textilií, nábytku, dekorativních předmětů a jiných hořlavých materiálů.
11. Neumísťujte zařízení v blízkosti vany, sprchy nebo jiného zdroje vody.
12. Nepřikrývejte napájecí kabel koberci nebo jinými krytinami, stejně jako ho nevedte pod nábytkem nebo technikou ani v místech, kde o něj lze zakopnout.

Pravidla bezpečného provozu

POZOR!

Horký povrch. Nebezpečí popálení při kontaktu se zahřívajícím se povrchem. Nedotýkejte se ohřívacího panelu, dokud úplně nevychladne! **Nedovolte kontakt napájecího kabelu s ohřívacím panelem!**

POZOR!

Nepřikrývejte ohřívač, nesušte na něm oblečení ani jiné věci, abyste zabránili přehřátí a riziku vzniku požáru!

POZOR!

Nepoužívejte zařízení, pokud je skleněný panel poškozen, má na sobě odštěpky a/nebo praskliny, stejně jako při přítomnosti známek poškození jiných konstrukčních prvků zařízení. Nepoužívejte zařízení po jeho pádu.

1. **Provoz zařízení je povolen pouze při dodržení pravidel popsanych v tomto návodu.**
2. Zařízení není určeno pro použití dětmi mladšími 16 let, stejně jako osobami s omezenými fyzickými, psychickými nebo mentálními schopnostmi při absenci zkušeností nebo znalostí dostatečných pro řádné ovládání zařízení, stejně jako pokud nejsou pod dohledem osoby odpovědné za jejich bezpečnost.
3. Nepoužívejte zařízení v místnosti s osobami, které nejsou schopny ji samostatně opustit, nebo nejsou pod stálým dohledem osoby odpovědné za jejich bezpečnost.
4. Nedovolte dětem, aby si se zařízením a příslušenstvím hrály.
5. Ujistěte se, že při připojení zařízení k elektrické síti zástrčka jeho napájecího kabelu pevně zapadá do zásuvky.
6. Ujistěte se, že napájecí kabel není zkroucený, zalomený, přiskřípnutý nebo v kontaktu s horkými, ostrými předměty nebo zdroji tepla.
7. Zajistěte rychlý a bezproblémový způsob odpojení zařízení od elektrické sítě.
8. Nepoužívejte prodlužovací kabel pro připojení zařízení k elektrické síti – připojení zařízení k jedné zásuvce společně s jinými elektrickými spotřebiči může vést k přetížení sítě a vzniku požáru.

9. Před připojením zařízení se ujistěte, že jmenovité napětí a frekvence uvedené v technických specifikacích odpovídají parametrům elektrické sítě.
10. Používejte ohřívač ve vzdálenosti nejméně 1,5 metru od lidí a zvířat.
11. Zařízení se dotýkejte pouze suchýma rukama.
12. Nepřemísťujte zařízení, pokud je zapnuté nebo horké.
13. Nenechávejte zařízení připojené k elektrické síti bez dozoru.
14. Odpojte zařízení od elektrické sítě, pokud se delší dobu nepoužívá.
15. Zařízení neupusťte ani neházejte.
16. Nevystavujte zařízení působení přímého slunečního svitu nebo teplot překračujících povolené hodnoty uvedené v tomto dokumentu pro provoz a skladování.
17. Nevystavujte zařízení působení vlhkosti, olejů, chemických a organických kapalin, stejně jako vibracím.
18. Odpojte zařízení od elektrické sítě po použití, před skladováním a čištěním.
19. Zařízení odpojte z elektrické sítě tak, že držíte se za zástrčku, nikoli za napájecí kabel.
20. Nedovolte hromadění prachu na ohřívacím panelu. K čištění zařízení nepoužívejte chemické a agresivní čisticí prostředky, abrazivní pasty, prostředky obsahující kyseliny a rozpouštědla, ani kovové drátěnky.
21. Neponořujte zařízení, zástrčku napájecího kabelu ani samotný kabel do vody nebo jiných tekutin.
22. Přenášení zařízení provádějte pouze za držáky.
23. Pro výměnu poškozeného napájecího kabelu se obraťte na výrobce, do autorizovaného servisního centra nebo k specialistovi s odpovídající kvalifikací, aby se zabránilo nebezpečným situacím.
24. Zařízení nerozebírejte ani se jej nepokoušejte sami opravit.

POZOR!

Pokud bylo zařízení poškozeno v důsledku pádu, ruší to záruku výrobce.

POZOR!

Výrobce nese odpovědnost za jakoukoli škodu způsobenou v důsledku nedodržení doporučení uvedených v tomto dokumentu.

Pokud máte jakékoli otázky nebo potíže při používání zařízení AENO™, předtím než ho vrátíte do obchodu, kontaktujte prosím podporu e-mailem **support@aeno.com** nebo prostřednictvím formuláře zpětné vazby nebo v online chatu na webové stránce **aeno.com/service-and-warranty**.

Obsah

Úvod	3
Autorská práva	3
Odpovědnost a technická podpora	4
Dodržování standardů	5
Zjednodušené prohlášení o shodě	6
Omezení a varování	7
Výstražné symboly a ikony	7
Pravidla bezpečného umístění zařízení	8
Pravidla bezpečného provozu	9
Obrázky a tabulky	13
1 Obecný popis a specifikace	15
1.1 Účel zařízení	15
1.2 Vzhled zařízení (AGH0001S, AGH0002S)	16
1.2.1 Prvky zařízení (AGH0001S, AGH0002S)	17
1.3 Vzhled zařízení (AGH0003S–AGH0005S)	18
1.3.1 Prvky zařízení (AGH0003S–AGH0005S)	19
1.4 Vzhled zařízení (AGH0011S, AGH0012S)	20
1.4.1 Prvky zařízení (AGH0011S, AGH0012S)	21
1.5 Funkce tlačítek a indikace	22
1.6 Technologický otvor	24
1.7 Typy zásuvek a zástrček	24
1.8 Technické specifikace	25
1.9 Používané technologie vytápění místnosti	27
1.10 Obsah balení	28
1.10.1 Obsah balení (AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S)	28
1.10.2 Obsah balení (AGH0011S, AGH0012S)	30
1.11 Balení a označení	32
1.11.1 Označení balení znamenající možnost jeho recyklace	32
1.11.2 Stanovení data výroby zařízení	34
1.11.3 Rozšifrování modelu zařízení	34

2 Rozbalení, instalace a příprava zařízení k provozu	36
2.1 Instalace zařízení (AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S)	36
2.1.1 Instalace na nožičky	37
2.1.2 Montáž na stěnu	39
2.2 Instalace zařízení (AGH0011S, AGH0012S)	43
2.3 Montáž na strop	47
2.4 Skrytá montáž	48
2.5 Příprava zařízení k provozu	48
3 Ruční ovládání	49
3.1 Výběr typu ohřevu	49
3.2 Ruční ovládání (AGH0001S, AGH0002S)	49
3.3 Ruční ovládání (AGH0003S–AGH0005S, AGH0011S, AGH0012S)	50
4 Dálkové ovládání prostřednictvím mobilní aplikace a hlasových asistentů	51
4.1 Instalace aplikace	51
4.1.1 Registrace nového účtu	52
4.1.2 Přihlášení k existujícímu účtu	54
4.2 Připojení ohříváče k mobilní aplikaci	54
4.2.1 Připojení v režimu automatického vyhledávání	54
4.2.2 Připojení v ručním režimu	56
4.3 Ovládání zařízení	58
4.3.1 Výběr typu ohřevu	58
4.3.2 Plán	59
4.3.3 Časovač	60
4.3.4 Statistika	61
4.3.5 Základní nastavení	62
4.3.6 Další nastavení	64
4.4 Scénáře a automatizace	69
4.4.1 Vytvoření a spuštění automatizace	69
4.4.2 Scénáře	71
4.5 Ovládání prostřednictvím hlasových asistentů	72
4.5.1 Google Assistant	72
4.5.2 Amazon Alexa	72

4.5.3 Siri	73
5 Technická údržba a opravy	74
6 Záruční závazky	75
6.1 Servisní střediska AENO™	75
6.2 Postup záručního servisu	75
6.3 Omezení odpovědnosti	76
7 Skladování, přeprava a likvidace	78
8 Další informace	80
9 Řešení možných poruch	82
10 Slovník	84

Obrázky a tabulky

Obrázek 1 – Vzhled zařízení (AGH0001S, AGH0002S)	16
Obrázek 2 – Prvky zařízení (AGH0001S, AGH0002S)	17
Obrázek 3 – Vzhled zařízení (AGH0003S–AGH0005S)	18
Obrázek 4 – Prvky zařízení (AGH0003S–AGH0005S)	19
Obrázek 5 – Vzhled zařízení (AGH0011S, AGH0012S)	20
Obrázek 6 – Prvky zařízení (AGH0011S, AGH0012S)	21
Obrázek 7 – Obsah balení (AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S)	29
Obrázek 8 – Obsah balení (AGH0011S, AGH0012S)	31
Obrázek 9 – Příklady umístění ohřívače (AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S)	37
Obrázek 10 – Orientace nožiček	38
Obrázek 11 – Upevnění nožiček	38
Obrázek 12 – Vodorovná orientace ohřívače (AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S)	39
Obrázek 13 – Svislá orientace ohřívače (AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S)	40
Obrázek 14 – Upevnění držáků (AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S)	40

Obrázek 15 – Označení otvorů na stěně (AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S)	41
Obrázek 16 – Instalace hmoždinek a háčků	41
Obrázek 17 – Instalace na háčky (AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S)	42
Obrázek 18 – Příklady umístění ohřívače (AGH0011S, AGH0012S)	43
Obrázek 19 – Orientace držáků (AGH0011S, AGH0012S)	44
Obrázek 20 – Upevnění držáků (AGH0011S, AGH0012S)	44
Obrázek 21 – Označení otvorů na stěně (AGH0011S, AGH0012S)	45
Obrázek 22 – Instalace hmoždinek a háčků	45
Obrázek 23 – Instalace na háčky (AGH0011S, AGH0012S)	46
Tabulka 1 – Funkce tlačítka napájení (všechny modely)	22
Tabulka 2 – LED indikace tlačítka napájení (všechny modely)	22
Tabulka 3 – Účel tlačítka "SMART", zvýšení a snížení teploty (kromě AGH0001S, AGH0002S)	23
Tabulka 4 – Technické specifikace	25
Tabulka 5 – Typické problémy a způsoby jejich řešení	82

1 Obecný popis a specifikace

1.1 Účel zařízení

Ohřívač AENO™ je elektrické topné zařízení s kombinovaným tepelným výdejem, určené pro dodatečné a lokální vytápění obytných a kancelářských prostor.

Hlavní výhody ohřívače AENO™:

- připojení přes Wi-Fi (2,4 GHz);
- systém kombinovaného tepelného výdeje¹:
 - infračervené topení – 75 %;
 - konvekční topení – 25 %;
- nízká spotřeba energie;
- trvalé topení a automatické udržování nastavené teploty v místnosti;
- regulace teploty ohřívacího panelu;
- elektronický termostat a senzor naklonění;
- ruční a dálkové ovládání (prostřednictvím mobilní aplikace a hlasových asistentů);
- možnost nastavení harmonogramu práce a vypnutí;
- kontrola spotřeby energie a výkonu;
- funkce ochrany před dětmi s blokováním ručního ovládání;
- tichý provoz;
- topná plocha z tvrzeného skla;
- použití netoxických materiálů při výrobě;
- držitel ceny Red Dot Design Award² (AGH0001S, AGH0002S) v kategoriích "Technologie topení a klimatizace" a "Chytrý produkt".

Dále v textu jakákoliv zmínka modelů **AGH0001S**, **AGH0002S** znamená všechny konfigurace dvou těchto modelů, **AGH0003S–AGH0005S** – všechny konfigurace tří těchto modelů, a **AGH0011S**, **AGH0012S** – všechny konfigurace dvou těchto modelů.

¹ Podrobněji viz pododdíl 1.9.

² Viz oddíl 10 "Slovníček".

1.2 Vzhled zařízení (AGH0001S, AGH0002S)



1(a) – Pohled zepředu (AGH0001S)



1(b) – Pohled zezadu (AGH0001S)



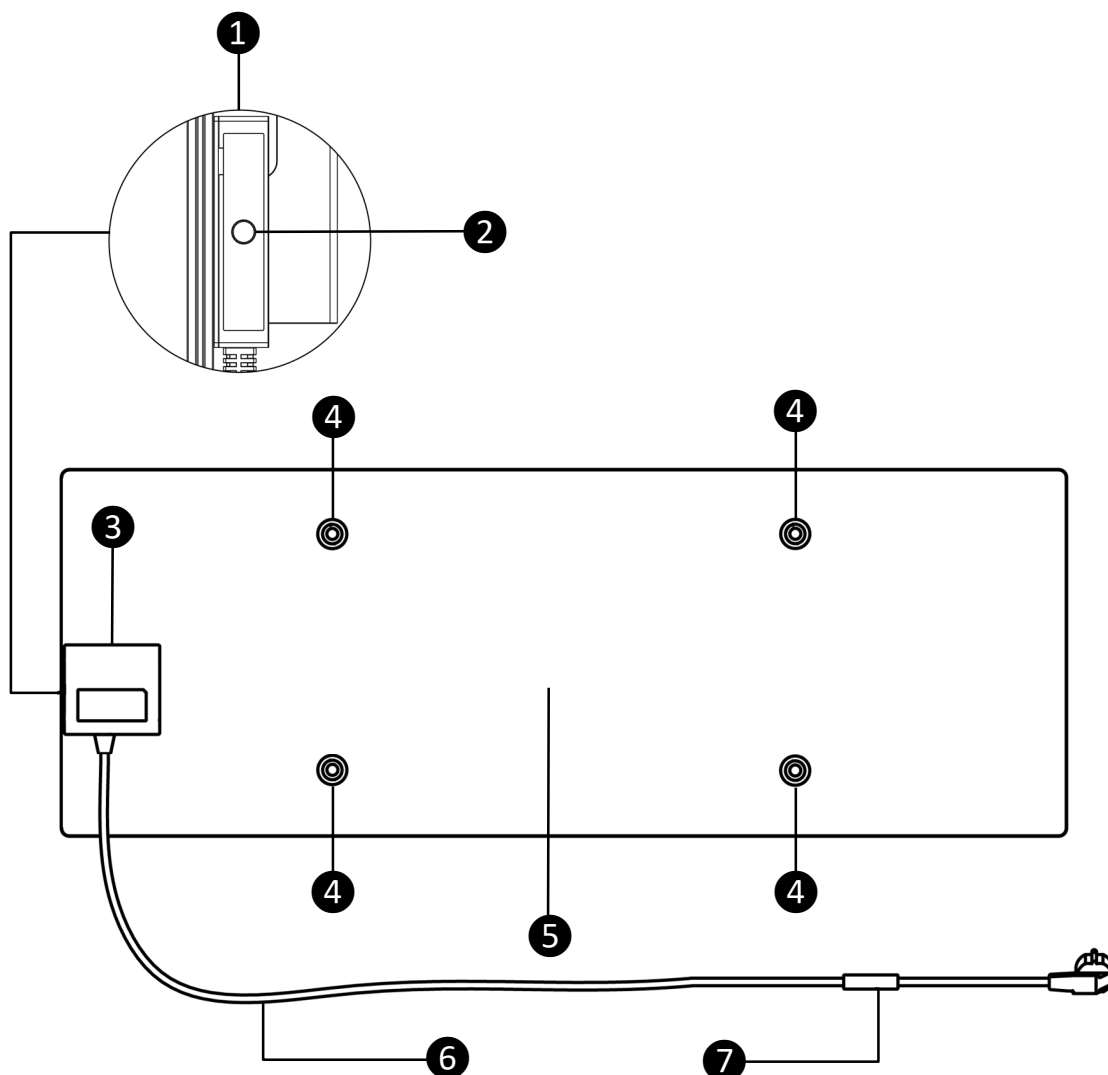
2(a) – Pohled zepředu (AGH0002S)



2(b) – Pohled zezadu (AGH0002S)

Obrázek 1 – Vzhled zařízení (AGH0001S, AGH0002S)

1.2.1 Prvky zařízení (AGH0001S, AGH0002S)



Obrázek 2 –Prvky zařízení (AGH0001S, AGH0002S)

Prvky zařízení (viz obrázek výše):

- 1 – ovládací panel;
- 2 – tlačítko napájení;
- 3 – ovládací jednotka;
- 4 – otvory pro upevňovací šrouby pro montáž nožiček nebo držáků;
- 5 – ohřívací panel;
- 6 – napájecí kabel;
- 7 – teplotní senzor.

1.3 Vzhled zařízení (AGH0003S–AGH0005S)



1(a) – Pohled zepředu (AGH0003S)



1(b) – Pohled zezadu (AGH0003S)



2(a) – Pohled zepředu (AGH0004S)



2(b) – Pohled zezadu (AGH0004S)



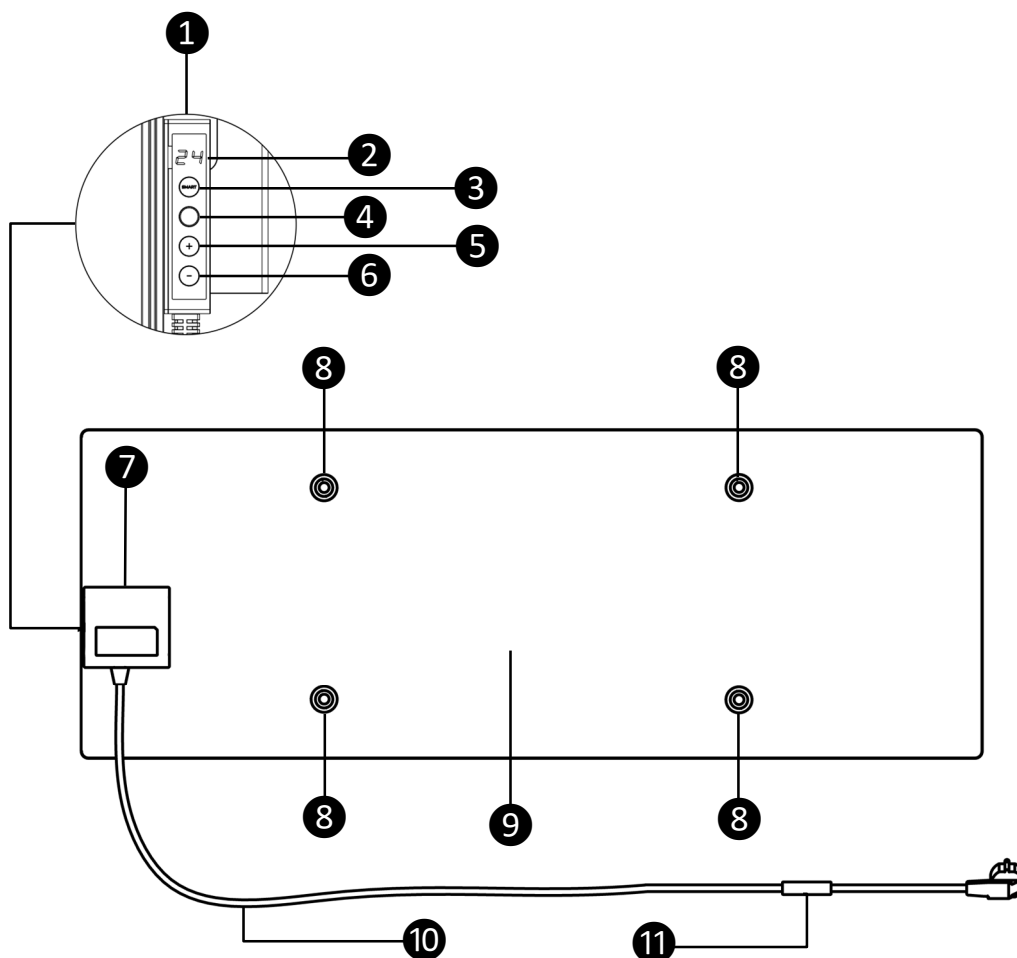
3(a) – Pohled zepředu (AGH0005S)



3(b) – Pohled zezadu (AGH0005S)

Obrázek 3 – Vzhled zařízení (AGH0003S–AGH0005S)

1.3.1 Prvky zařízení (AGH0003S–AGH0005S)



Obrázek 4 –Prvky zařízení (AGH0003S–AGH0005S)

Prvky zařízení (viz obrázek výše):

- 1 – ovládací panel;
- 2 – LED displej;
- 3 – tlačítko "SMART";
- 4 – tlačítko napájení;
- 5 – tlačítko pro zvýšení teploty;
- 6 – tlačítko pro snížení teploty;
- 7 – ovládací jednotka;
- 8 – otvory pro upevňovací šrouby pro montáž nožiček nebo držáků;
- 9 – topný panel;
- 10 – napájecí kabel;
- 11 – teplotní senzor.

1.4 Vzhled zařízení (AGH0011S, AGH0012S)



1(a) – Pohled zepředu (AGH0011S)



1(b) – Pohled zezadu (AGH0011S)



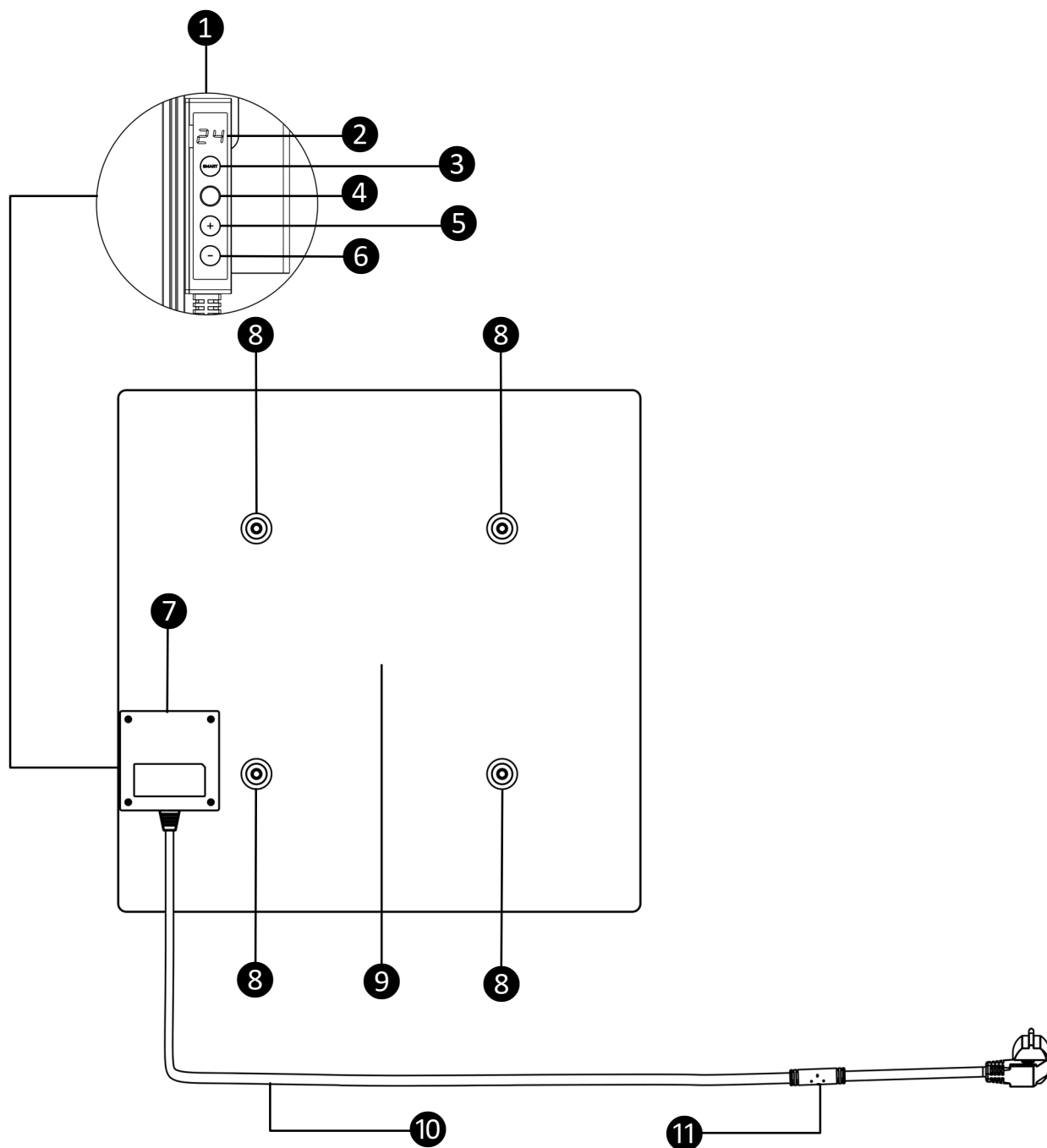
2(a) – Pohled zepředu (AGH0012S)



2(b) – Pohled zezadu (AGH0012S)

Obrázek 5 – Vzhled zařízení (AGH0011S, AGH0012S)

1.4.1 Prvky zařízení (AGH0011S, AGH0012S)



Obrázek 6 – Prvky zařízení (AGH0011S, AGH0012S)

Prvky zařízení (viz obrázek výše):

- 1 – ovládací panel;
- 2 – LED displej;

- 3 – tlačítko "SMART";
- 4 – tlačítko napájení;
- 5 – tlačítko pro zvýšení teploty;
- 6 – tlačítko pro snížení teploty;
- 7 – ovládací jednotka;
- 8 – otvory pro upevňovací šrouby pro montáž nástěnných držáků;
- 9 – topný panel;
- 10 – napájecí kabel;
- 11 – teplotní senzor.

1.5 Funkce tlačítek a indikace

POZNÁMKA

Modely AGH0001S, AGH0002S jsou vybaveny pouze tlačítkem napájení. Ovládání topení v režimu "SMART" a přepínání teploty jsou dostupné pouze prostřednictvím aplikace **AENO**.

Tabulka 1 – Funkce tlačítka napájení (všechny modely)

Akce	Funkce
Stiskněte jednou	Zapnutí/vypnutí zařízení
Stiskněte a podržte nejméně 4 sekundy	Přechod do režimu ručního párování přes Wi-Fi
Stiskněte a podržte nejméně 10 sekund	Reset zařízení na tovární nastavení
Stiskněte 5 krát během 4 sekund	Ruční deaktivace funkce ochrany před dětmi

Tabulka 2 – LED indikace tlačítka napájení (všechny modely)

Barva	Stav	Popis
Světle modrá	Hoří nepřetržitě	Zařízení je připojeno k elektrické síti, aktivováno v aplikaci AENO , ale není zapnuto
	Měkčí ¹	Zařízení je připojeno k elektrické síti, ale není aktivováno v aplikaci AENO a není zapnuto
Zelený	Svíí	Zařízení je připojeno k elektrické síti, aktivováno v aplikaci AENO a je zapnuto

¹ Měkčí – indikátor svítí 3 s, poté nesvítí 0,3 s.

Barva	Stav	Popis
	Měkčí	Zařízení je připojeno k elektrické síti, zapnuto, ale není aktivováno v aplikaci AENO
Fialový	Rychle bliká ¹	Zařízení je v režimu ručního párování přes Wi-Fi
Červený	Bliká ²	Pád zařízení (nesprávná poloha zařízení); přetížení proudem, přehřátí zařízení
	Rychle bliká	Spuštěn proces resetu nastavení zařízení na tovární
Žlutý	Svítí	Zařízení je připojeno k elektrické síti a pracuje v režimu "SMART"
	Nesvítí	Zařízení není připojeno k elektrické síti; v síti není napětí

Tabulka 3 – Účel tlačítka "SMART", zvýšení a snížení teploty (kromě AGH0001S, AGH0002S)

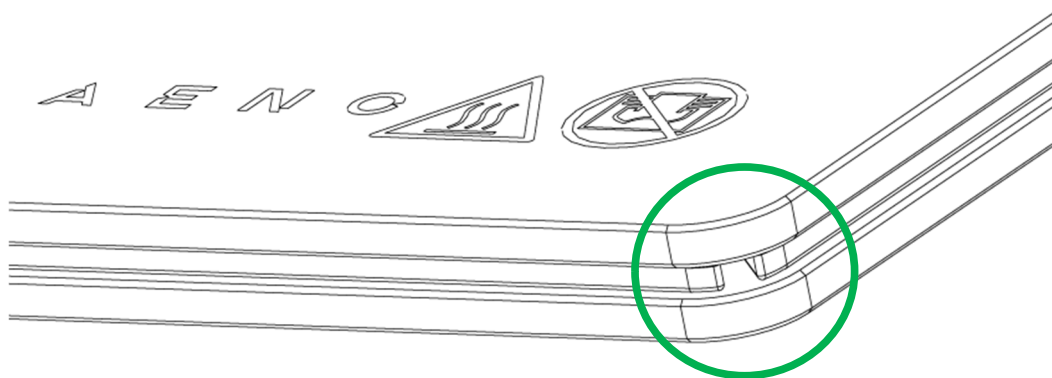
Tlačítko	Akce	Funkce
Tlačítko "SMART"	Stiskněte jednou	Zapnutí/vypnutí topení v režimu "SMART"
Tlačítko pro zvýšení teploty		Zvýšení požadované teploty místnosti o 1 °C / 1 °F
Tlačítko pro snížení teploty		Snížení požadované teploty místnosti o 1 °C / 1 °F

¹ Rychlé blikání – indikátor svítí 0,1 s, poté nesvítí 0,1 s.

² Blikání – indikátor svítí 0,5 s, poté nesvítí 0,5 s.

1.6 Technologický otvor

Technologický otvor v těle ohřívače zajišťuje cirkulaci vzduchu a není vadou zařízení. Jeho umístění se může lišit v závislosti na modelu ohřívače.

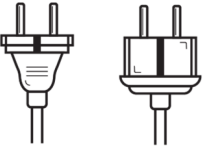
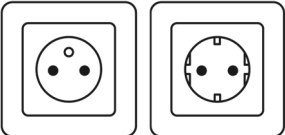
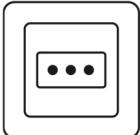
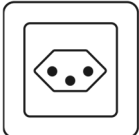
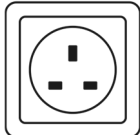
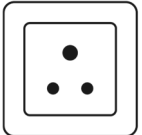


POZOR!

Je zakázáno zakrývat technologický otvor zařízení.

1.7 Typy zásuvek a zástrček

Ohřívač AENO™ je dodáván s různými typy zástrček v závislosti na zemi prodeje zařízení.

Model bez koncovky	-IT	-CH	-UK	-SA
Zástrčka typu E/F	Zástrčka typu L	Zástrčka typu J	Zástrčka typu G	Zástrčka typu M
				
Pro zásuvky typu E, F	Pro zásuvky typu L	Pro zásuvky typu J	Pro zásuvky typu G	Pro zásuvky typu M
				

POZOR!

Před provozem zařízení se ujistěte, že zástrčka napájecího kabelu je kompatibilní s vaší zásuvkou.

Pokud jste z jakéhokoli důvodu zakoupili zařízení s nevhodnou zástrčkou, použijte adaptér kompatibilní s vaší zástrčkou (není součástí dodávky).

POZNÁMKA

Pro konzultaci ohledně nákupu adaptéru se obraťte na jakýkoli obchod s elektrotechnikou nebo na technickou podporu na adrese **support@aeno.com**.

Před provozem zařízení se ujistěte, že zástrčka napájecího kabelu je pevně zasunuta do zásuvky a nevypadává z ní.

POZOR!

Pokud zástrčka napájecího kabelu není pevně upevněna v zásuvce, zařízení nepoužívejte, aby nedošlo k přehřátí a riziku požáru!

POZOR!

Opravu a výměnu zásuvky smí provádět pouze kvalifikovaný specialista (elektrikář). Nepoužívejte nadměrnou sílu při zasouvání zástrčky do zásuvky a nepokoušejte se opravovat, upravovat nebo vyměňovat zásuvku nebo zástrčku sami.

1.8 Technické specifikace

Tabulka 4 – Technické specifikace

Parametr	Hodnota		
Model	AGH0001S, AGH0002S	AGH0003S– AGH0005S	AGH0011S, AGH0012S
Napájení			
Jmenovité napětí	220–230 V (AC)	220–230 V (AC)	220–240 V (AC)
	Povolený rozsah napětí: 180–253 V (AC)		
Jmenovitý proud	3,0 A	3,0 A	2,0 A
	≤ 0,01 A v pohotovostním režimu		
Frekvence:	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Jmenovitý výkon	700,0 W	760,0 W	500,0 W
	≤ 2,0 W v pohotovostním režimu		
Specifikace sítě			
Podpora Wi-Fi	IEEE 802.11 b/g/n (2,4 GHz): 18,2 dBm (~66 mW)		
Integrace			
Aplikace	Aplikace AENO		
Hlasoví asistenti	Google Assistant, Amazon Alexa, Siri		

Parametr	Hodnota		
Model	AGH0001S, AGH0002S	AGH0003S– AGH0005S	AGH0011S, AGH0012S
Server	Cloud		
Funkční vlastnosti			
Typ topení	Infračervené – 75 %; Konvekční – 25 %		
Plocha topení místnosti ¹	Až 24 m ²	Až 12 m ²	
Automatické udržování teploty	0–40 °C / 140–248 °F; Krok regulace – 1 °C / 1 °F		
Teplota topného panelu	60–120 °C / 32–104 °F; Krok regulace – 5 °C / 9 °F		
Ovládání	Ruční, dálkové (prostřednictvím mobilní aplikace a hlasových asistentů)		
Konstrukční prvky			
Indikace teploty	Aplikace AENO	Aplikace AENO a LED displej	
Typ ohřívače	Infračervené, konvekční; oboustranné		
Stupeň ochrany pouzdra	IP44 ²		
Třída ochrany před úrazem elektrickým proudem	Třída II ²		
Typy ochrany	Ochrana proti přetížení proudem: 6,3 A; Ochrana proti přepětí: 260 V; Ochrana proti přehřátí: 135 °C		
Senzor naklonění	Elektronický gyroskop, automatické vypnutí při pádu		
Materiál	Topný panel: tvrzené sklo; Ovládací jednotka: PC plast		
Velikost (D×Š×V)	1000×165×417 mm (s nožičkami); 1000×62×365 mm (s držáky)	500×62×500 mm (s držáky)	
Délka napájecího kabelu	1,9 m		
Možnosti instalace	– na podlahu; – na stěnu; – na strop		– na stěnu; – na strop

¹ Efektivní plocha topení závisí na ploše místnosti, výšce stropů, počtu oken, kvalitě jejich zasklení, kvalitě izolace stěn a stropu, přítomnosti rohových místností a také klimatické zóně.

² Viz oddíl 10 "Slovníček".

Parametr	Hodnota		
Model	AGH0001S, AGH0002S	AGH0003S– AGH0005S	AGH0011S, AGH0012S
Barva	Bílý ("Glossy White"), černý ("Pearl Black")	Bílý ("Glossy White"), černý ("Pearl Black"), šedý ("Noble Gray")	Bílý ("Glossy White"), černý ("Pearl Black")
Čistá hmotnost (s příslušenstvím)	8,7 kg	8,7 kg	6,2 kg
Záruční doba	3 roky		
Životnost	3 roky		
Certifikáty	CE, EAC, RoHS, UA.TR, UK		
Provozní podmínky			
Teplota	0...+40 °C		
Relativní vlhkost	≤ 75 % (bez kondenzace)		
Skladovací podmínky			
Teplota	–20...+70 °C		
Relativní vlhkost	≤ 75 % (bez kondenzace)		

1.9 Používané technologie vytápění místnosti

Ohřívač AENO™ je vybaven systémem kombinovaného přenosu tepla a pro vytápění využívá jak infračervené záření (75 %), tak konvekci (25 %):

- Při **infračerveném záření** se přímo ohřívají povrchy a předměty, které se nacházejí v dosahu ohřívače, což přispívá k udržení příjemného mikroklimatu v místnosti, protože při infračerveném záření se vzduch nevysušuje.
- Při **konvekci** ohřívací panel ohřívá vzduch v místnosti.

Pro dosažení co nejefektivnějšího prohřátí místnosti dodržujte následující doporučení:

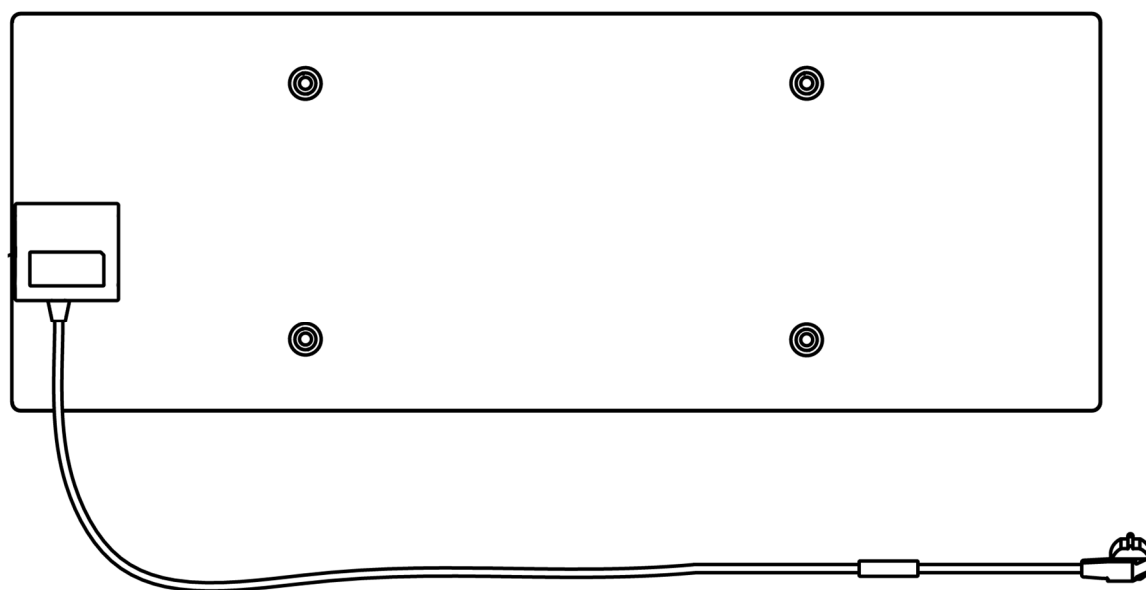
- Instalujte ohřívač na místech, kde nejsou překážky pro průchod infračervených paprsků.
- Při používání ohřevu v režimu "SMART" dbejte na to, aby požadovaná teplota v místnosti byla nastavena správně. Pokud teplota v místnosti překročí nastavenou hodnotu, ohřívač přejde do pohotovostního režimu a obnoví ohřev, když teplota klesne pod nastavenou hodnotu.

1.10 Obsah balení

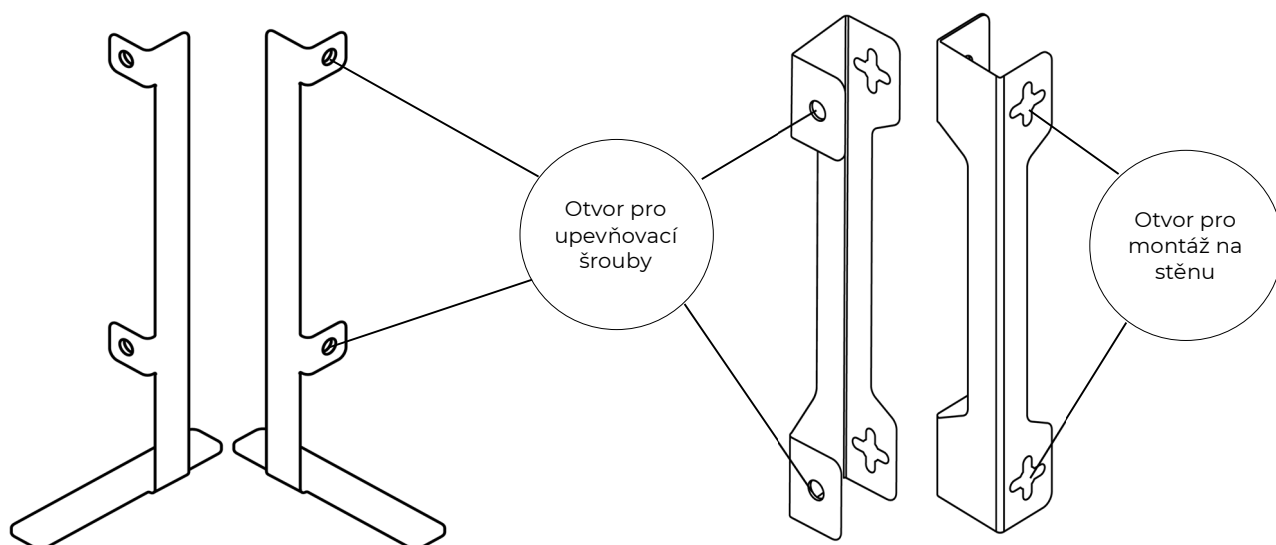
1.10.1 Obsah balení (AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S)

Do obsahu balení ohřívače AENO™ modelů AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S patří:

1. Ohřívač – 1 ks
2. Nožičky pro instalaci na podlahu – 2 ks
3. Držáky pro montáž na stěnu – 2 ks
4. Montážní sada:
 - a. upevňovací šrouby – 4 ks;
 - b. šrouby s háčkem – 4 ks;
 - c. hmoždinky – 4 ks.
5. Šablona pro vrtání otvorů ve stěně – 1 ks
6. Stručný návod k použití – 1 ks
7. Záruční list – 1 ks

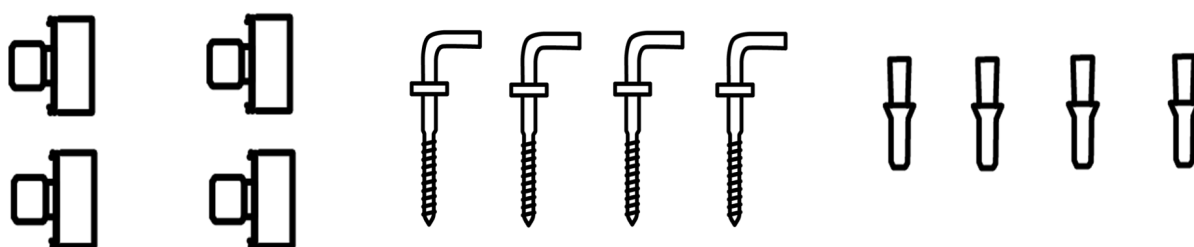


1 – Ohřívač



2 – Nožičky pro instalaci na podlahu

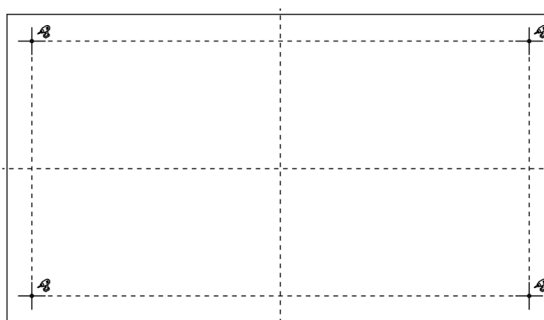
3 – Držáky pro montáž na stěnu



4(a) – Upevňovací šrouby

4(b) – Šrouby s háčkem

4(c) – Hmoždinky



5 – Šablona pro vrtání otvorů ve stěně

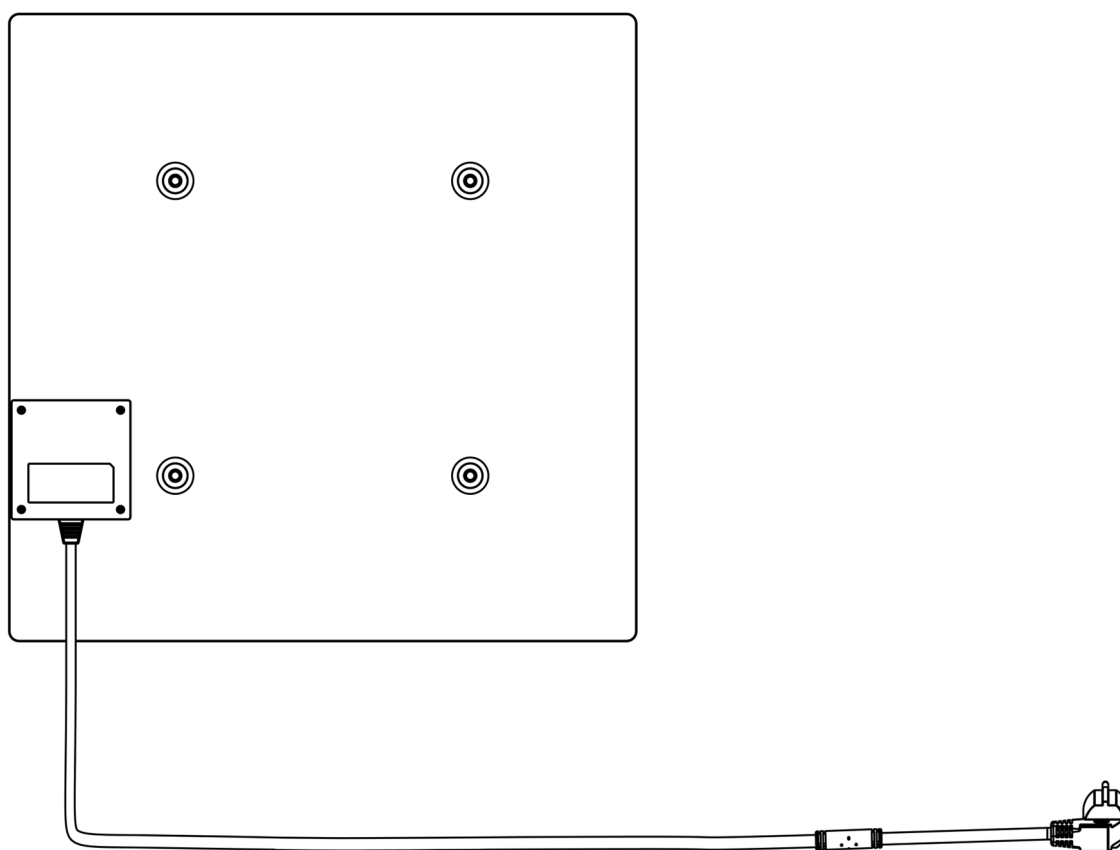
Obrázek 7 – Obsah balení (AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S) ¹

¹ Obrázky součástí jsou uvedeny pouze pro informační účely.

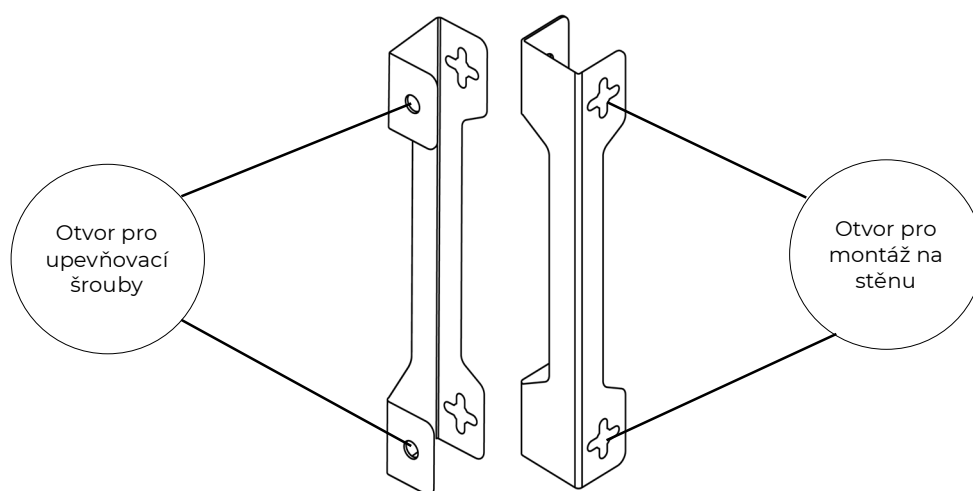
1.10.2 Obsah balení (AGH0011S, AGH0012S)

Do obsahu balení ohřívače AENO™ modelů AGH0011S, AGH0012S patří:

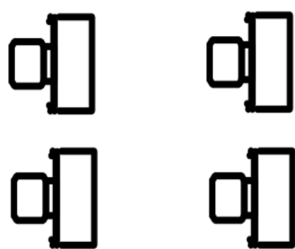
1. Ohřívač – 1 ks
2. Držáky pro montáž na stěnu – 2 ks
3. Montážní sada:
 - a. upevňovací šrouby – 4 ks;
 - b. šrouby s háčkem – 4 ks;
 - c. hmoždinky – 4 ks.
4. Šablona pro vrtání otvorů ve stěně – 1 ks
5. Stručný návod k použití – 1 ks
6. Záruční list – 1 ks



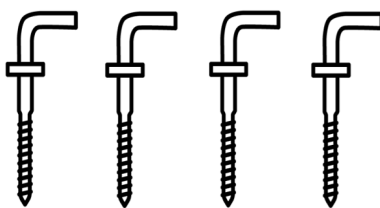
1 – Ohřívač



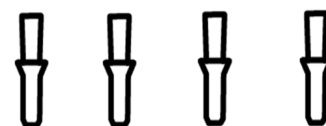
2 – Držáky pro montáž na stěnu



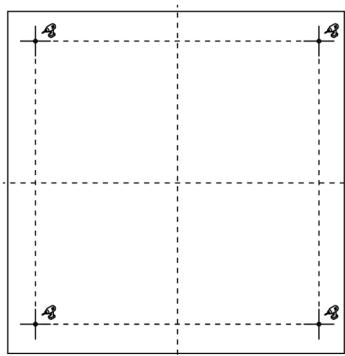
3(a) – Upevňovací šrouby



3(b) – Šrouby s háčkem



3(c) – Hmoždinky



4 – Šablona pro vrtání otvorů ve stěně

Obrázek 8 – Obsah balení (AGH0011S, AGH0012S) ¹

¹ Obrázky součástí jsou uvedeny pouze pro informační účely.

1.11 Balení a označení

Ohřívač AENO™ se dodává v individuálním kartonovém balení o rozměrech:

- modely AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S: 1060×420×90 mm (D×Š×V);
- modely AGH0011S, AGH0012S: 600×600×850 mm (D×Š×V).

Hmotnost zařízení v balení:

- modely AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S: 8,7 kg (netto), 10,9 kg (brutto);
- modely AGH0011S, AGH0012S: 6,2 kg (netto), 7,9 kg (brutto).

Na balení je uveden plný název a označení, seznam součástí a základní technické parametry zařízení, stejně jako datum výroby a informace o výrobci.

1.11.1 Označení balení znamenající možnost jeho recyklace



Ekologické označení balení znamenající možnost jeho recyklace.



Označení znamenající, že balení zařízení je vyrobeno z recyklovatelného kartonu.



Označení znamenající, že vnější balení zařízení (krabice) je vyrobeno z vlnité lepenky.



Označení znamenající, že vnitřní balení zařízení (fólie) je vyrobeno z biologicky rozložitelného plastu.



Symbol se používá ve Francii a označuje, že zboží a jeho balení podléhají recyklaci.



Symbolsy se používají ve Španělsku a Portugalsku a označují, že vnější balení zařízení (krabice) je vyrobeno z recyklovatelného kartonu a patří do modrého kontejneru.



Symbolsy se používají ve Španělsku a Portugalsku a označují, že vnitřní balení zařízení (fólie) je vyrobeno z kompostovatelného plastu a patří do hnědého kontejneru.



Balení splňuje požadavky RoHS a REACH a neobsahuje zakázané materiály.



Výrobce suroviny pro výrobu balení prošel certifikací Rady pro správu lesů (FSC™).



Výrobce suroviny pro výrobu balení potvrzuje odpovědné hospodaření s lesy.

SCATOLA ESTERNA PAP 20 –
RACCOLTA CARTA
PELLICOLA BIOPOLIMERICA
OTHER 7 * – **RACCOLTA ORGANICO**

* Conforme alla norma NF T51-800
TA8021702099 OK COMPOST HOME TÜV
**VERIFICA LE DISPOSIZIONI DEL TUO
COMUNE**

Označovací text se používá v Itálii a označuje následující vlastnosti balení:

- vnější balení (krabice) je vyrobeno z recyklovatelné vlnité lepenky a patří do kontejneru na papír;
- vnitřní balení (fólie) je vyrobeno z kompostovatelného plastu a patří do kontejneru na organický odpad. Materiál splňuje požadavky NF T51-800. Číslo certifikátu: TA8021702099 OK COMPOST HOME TÜV.

1.11.2 Stanovení data výroby zařízení

Datum výroby zařízení je uvedeno na štítku na krabici a je také zakódováno v sériovém čísle zařízení.

Sériové číslo se tvoří následovně:

NNNNNN Y WW XXXXX

Číselný identifikátor pořadového čísla vyrobeného zařízení

Číselný identifikátor týdne výroby (například "10" označuje desátý týden výše uvedeného kalendářního roku)

Číselný identifikátor roku výroby, počínaje rokem 2020 (například "2" označuje rok 2022)

Krátký alfanumerický identifikátor modelu zařízení (například "AGN101")

1.11.3 Rozšifrování modelu zařízení

Vlastnosti konfigurace zařízení jsou zakódovány v označení modelu.

Název modelu zařízení se tvoří následovně:

A GH 0001 S -IT -A

Modely s koncovkou "-A" jsou určeny pro prodej na platformě "Amazon" a nemají technické rozdíly od modelů bez této koncovky

Označení vidlice napájecího kabelu:

"-IT" – vidlice typu L

"-CH" – vidlice typu J

"-UK" – vidlice typu G

"-SA" – vidlice typu M

Pokud označení chybí, zařízení je vybaveno standardní vidlicí typu E/F

Možnost dálkového ovládání:

S – "chytré" zařízení připojitelné k aplikaci **AENO** a hlasovým asistentům.

Pokud označení chybí, zařízení se ovládá pouze ručně

A GH 0001 S -IT -A

Pořadové číslo modelu v řadě ohřívačů AENO™:

0001, 0003, 0011 – zařízení bílé barvy

0002, 0004, 0012 – zařízení černé barvy

0005 – zařízení šedé barvy

Typ zařízení:

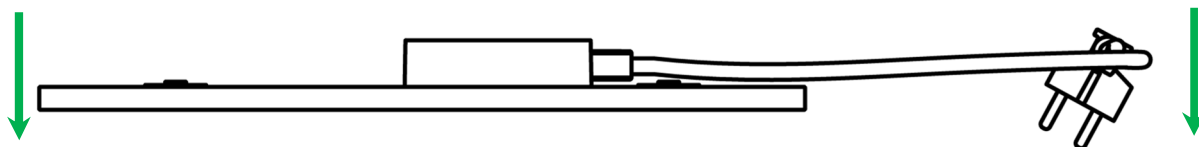
GH – skleněný ohřívač

Obchodní značka zařízení:

A – zařízení obchodní značky AENO™

2 Rozbalení, instalace a příprava zařízení k provozu

1. Opatrně otevřete balení, vyjměte ohřívač a příslušenství. Odstraňte obalový materiál.
2. Umístěte zařízení na vodorovnou plochu ohřívacím panelem dolů, předem pod něj položte čistou suchou měkkou tkaninu.



3. Otřete ohřívací panel z obou stran lehce vlhkou a poté suchou tkaninou, která nezanechává stopy.

2.1 Instalace zařízení (AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S)

Vyberte jeden ze způsobů umístění ohřívače:

- na rovnou stabilní vodorovnou plochu pro instalaci na podlahu;
- na rovnou nenakloněnou svislou plochu pro montáž na stěnu;
- na rovnou stabilní vodorovnou plochu pro montáž na strop.





Obrázek 9 – Příklady umístění ohřívače
(AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S) ¹

POZNÁMKA

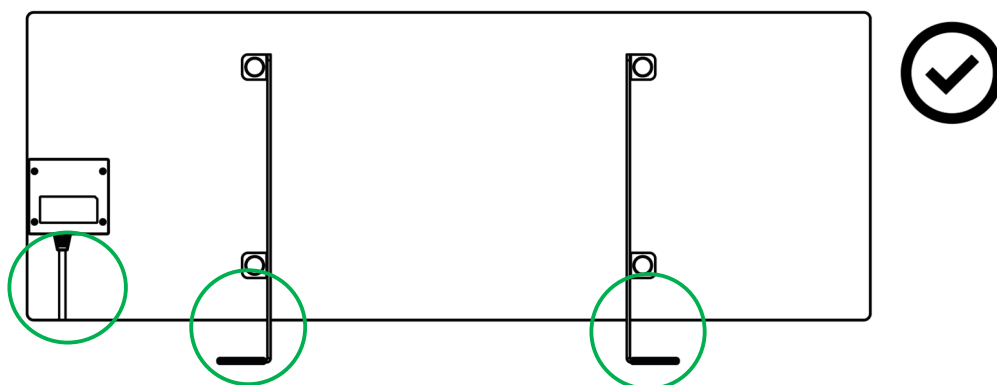
Před zahájením instalace se ujistěte, že vybrané místo splňuje požadavky pododdílu "Pravidla bezpečného umístění zařízení" výše.

2.1.1 Instalace na nožičky

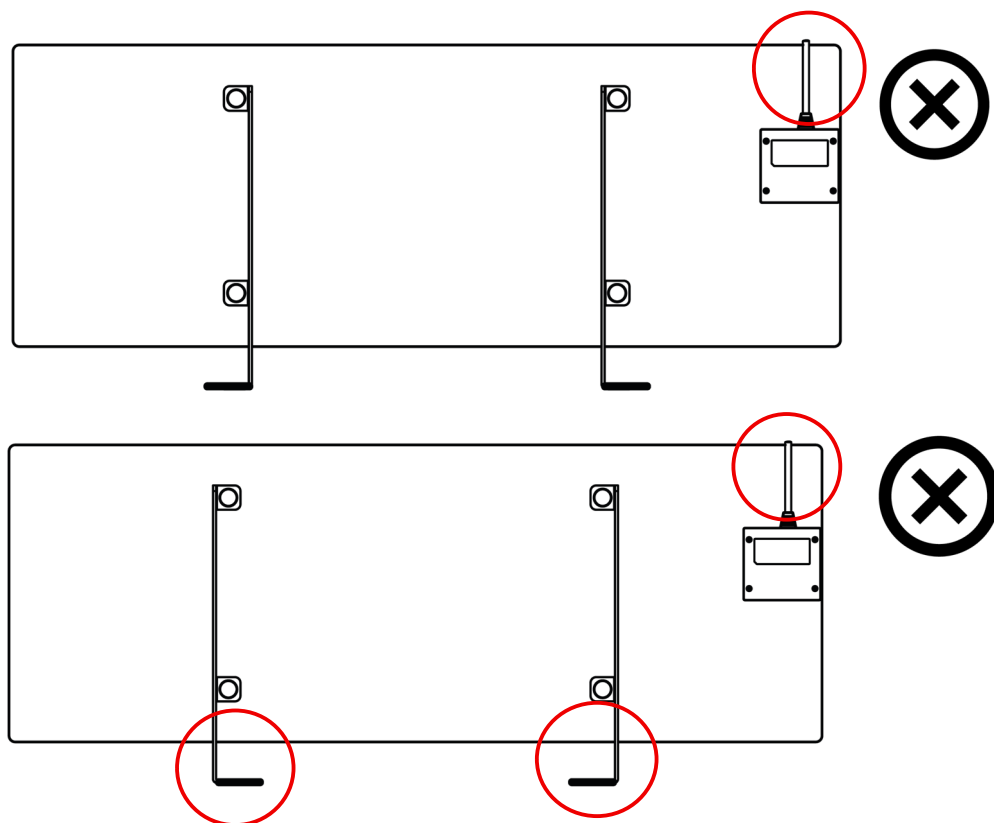
POZOR!

Instalace na nožičky je povolena pouze při vodorovné orientaci ohřívače.

1. Ujistěte se, že nožičky jsou správně umístěny na ohřívacím panelu ohřívače, jak je znázorněno na obrázku níže.

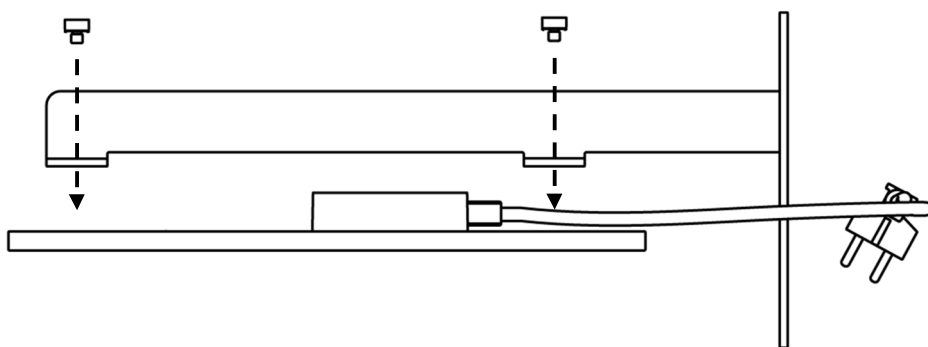


¹ Obrázky jsou uvedeny pouze pro informační účely



Obrázek 10 – Orientace nožiček

2. Přišroubujte nožičky k ohřívacímu panelu pomocí upevňovacích šroubů tak, že je sladíte s otvory na jeho zadní straně, jak je znázorněno na obrázku níže.



Obrázek 11 – Upevnění nožiček

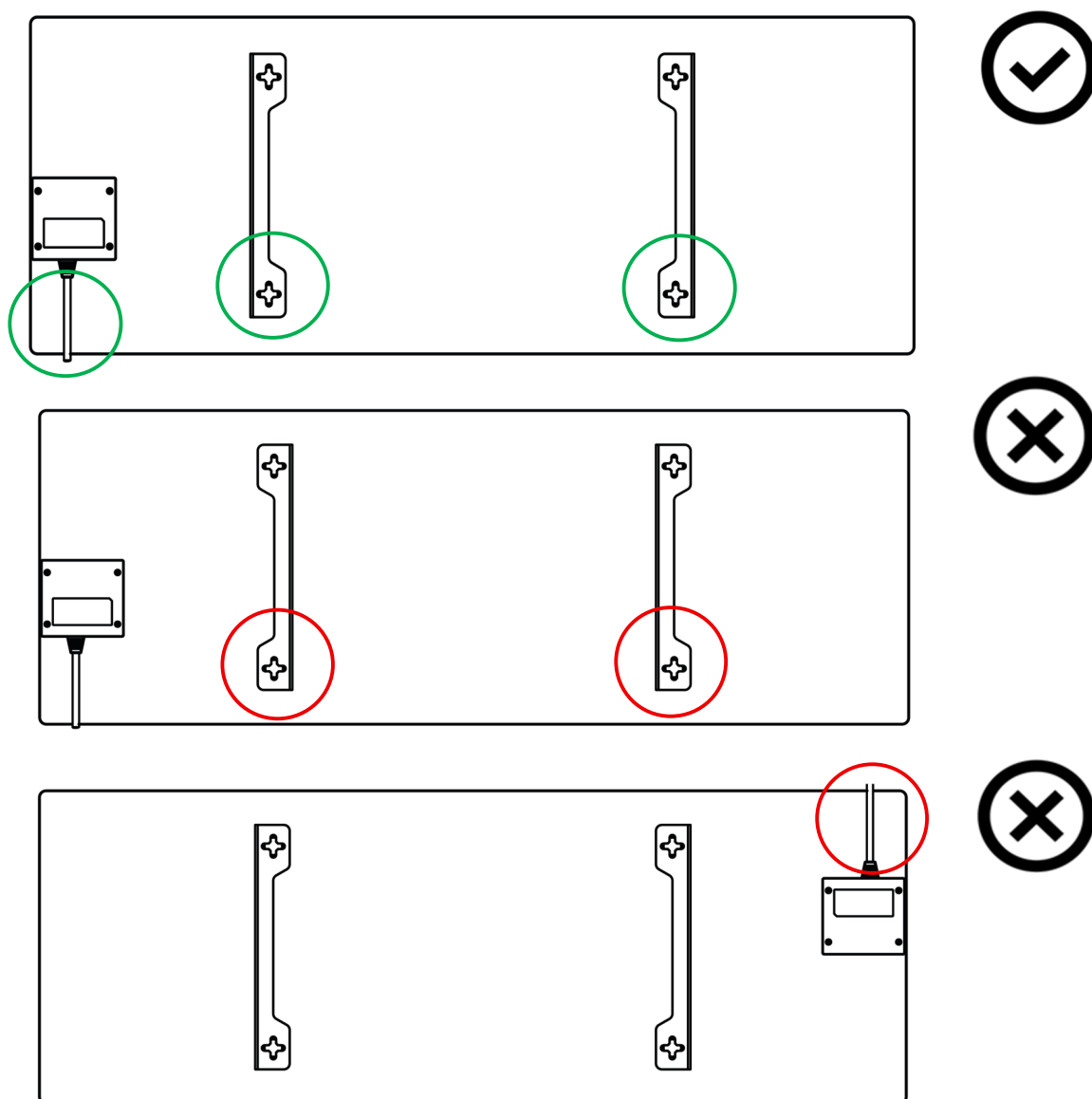
3. Postavte ohřívač na nožičky na požadovaném místě.

2.1.2 Montáž na stěnu

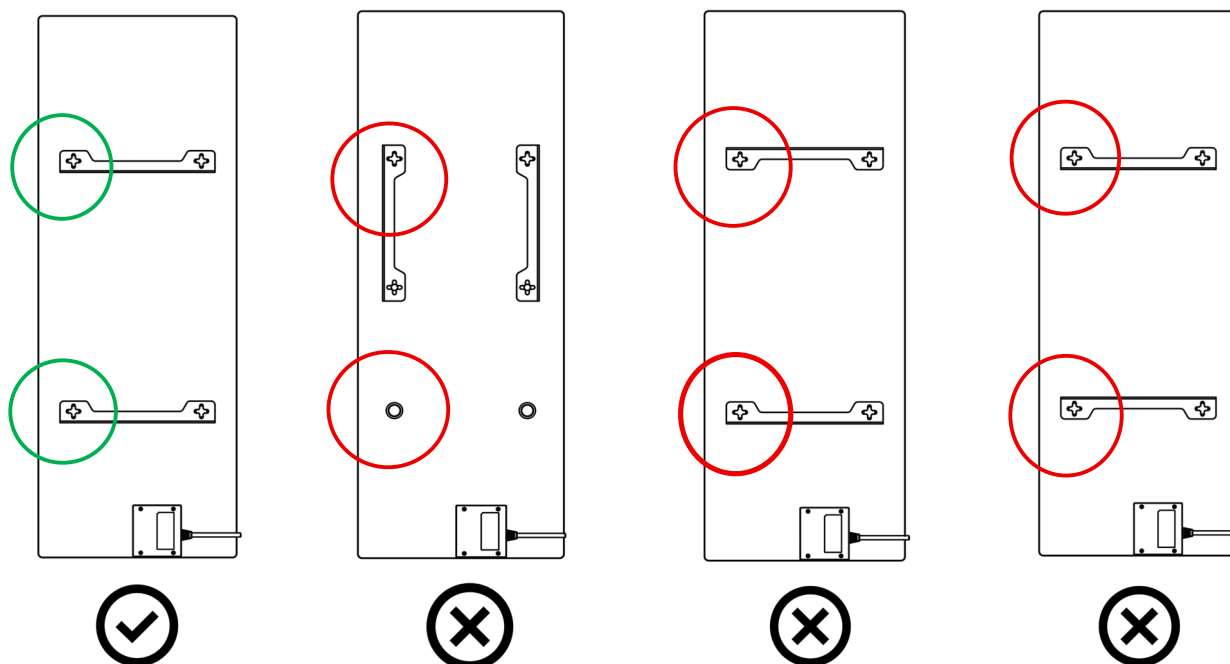
1. Vyberte požadovanou orientaci ohřívače na stěně:

- svislou;
- vodorovnou.

2. Ujistěte se, že držáky jsou správně umístěny na ohřívacím panelu v závislosti na vybrané orientaci ohřívače (viz obrázek níže).



Obrázek 12 – Vodorovná orientace ohřívače
(AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S)



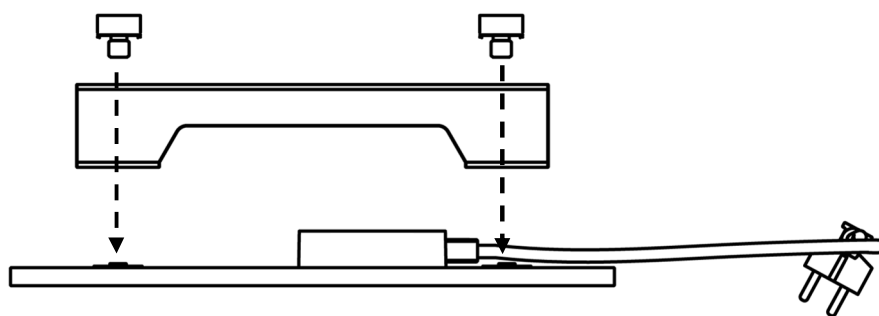
Obrázek 13 – Svislá orientace ohřívače
(AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S)

POZOR!

Svislá orientace ohřívače **s umístěním ovládacího bloku nahoře** je povolena za následujících podmínek:

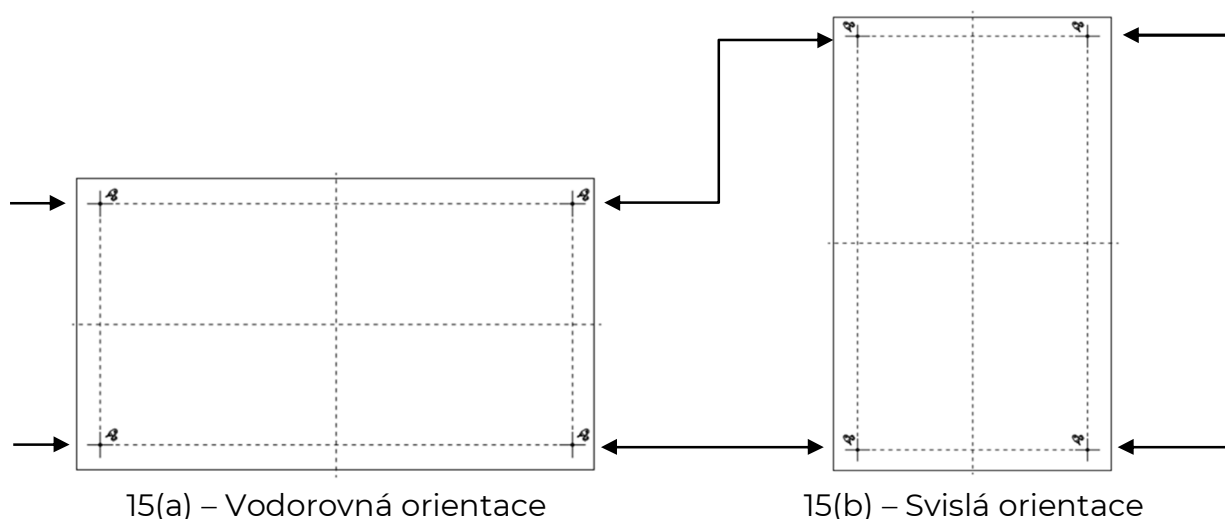
- zařízení se montuje v malé výšce;
- je zajištěn rychlý a bezproblémový způsob odpojení zařízení od elektrické sítě;
- napájecí kabel není v kontaktu s ohřívacím panelem.

3. Přišroubujte držáky k ohřívacímu panelu pomocí upevňovacích šroubů tak, že je sladíte s otvory na jeho zadní straně, jak je znázorněno na obrázku níže.



Obrázek 14 – Upevnění držáků
(AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S)

4. Upevněte šablonu pro vrtání otvorů na stěně a zarovnejte ji podle vodováhy.
5. Vyvrtejte dva nebo čtyři otvory ve stěně podle značek na šabloně, jak je znázorněno na obrázku níže.

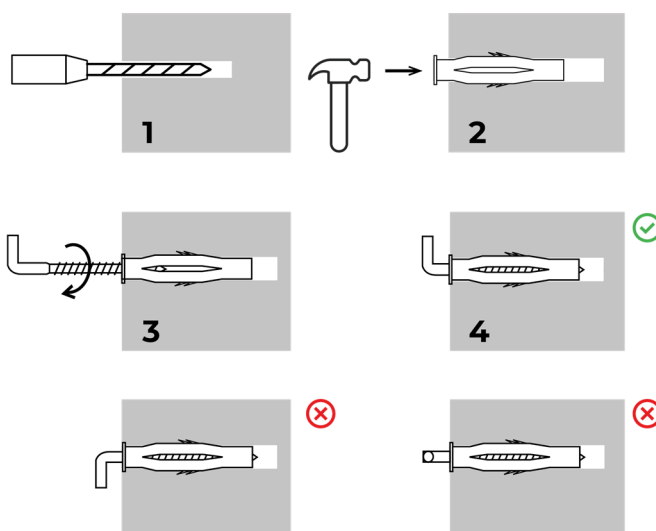


Obrázek 15 – Označení otvorů na stěně
(AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S)

POZNÁMKA

Ohřívač lze upevnit na stěnu na dva nebo čtyři háčky. Varianta se čtyřmi háčky zajišťuje spolehlivější fixaci.

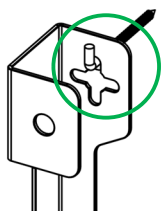
6. Instalujte hmoždinky do otvorů a zašroubujte háčky do hmoždinek, jak je znázorněno na obrázku níže.



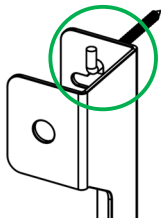
Obrázek 16 – Instalace hmoždinek a háčků

POZOR!

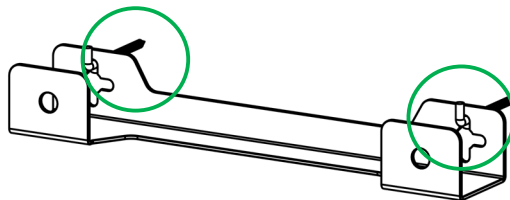
Během montáže se ujistěte, že háčky jsou pevně utaženy a jejich konce směřují přesně nahoru:



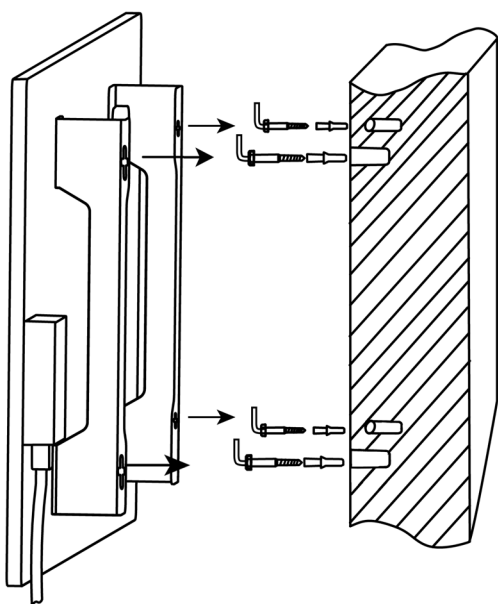
Vodorovná orientace ohříváče



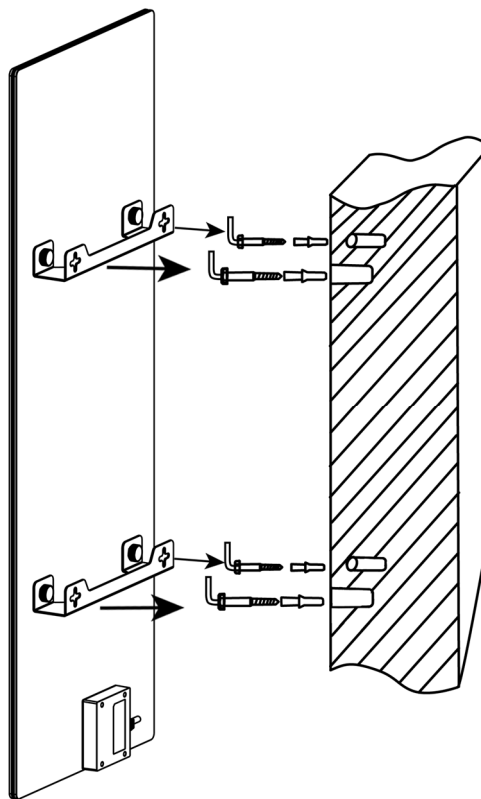
Svislá orientace ohříváče



7. Instalujte ohříváč na dva nebo čtyři háčky, jak je znázorněno na obrázku níže. Ujistěte se, že zařízení je spolehlivě upevněno ve všech bodech.



17(a) – Vodorovná orientace ohříváče



17(b) – Svislá orientace ohříváče

Obrázek17– Instalace na háčky
(AGH0001S, AGH0002S, AGH0003S–AGH0005S)

2.2 Instalace zařízení (AGH0011S, AGH0012S)

POZNÁMKA

Před zahájením instalace se ujistěte, že vybrané místo splňuje požadavky pododdílu "Pravidla bezpečného umístění zařízení" výše.

Vyberte jeden ze způsobů umístění ohřívače:

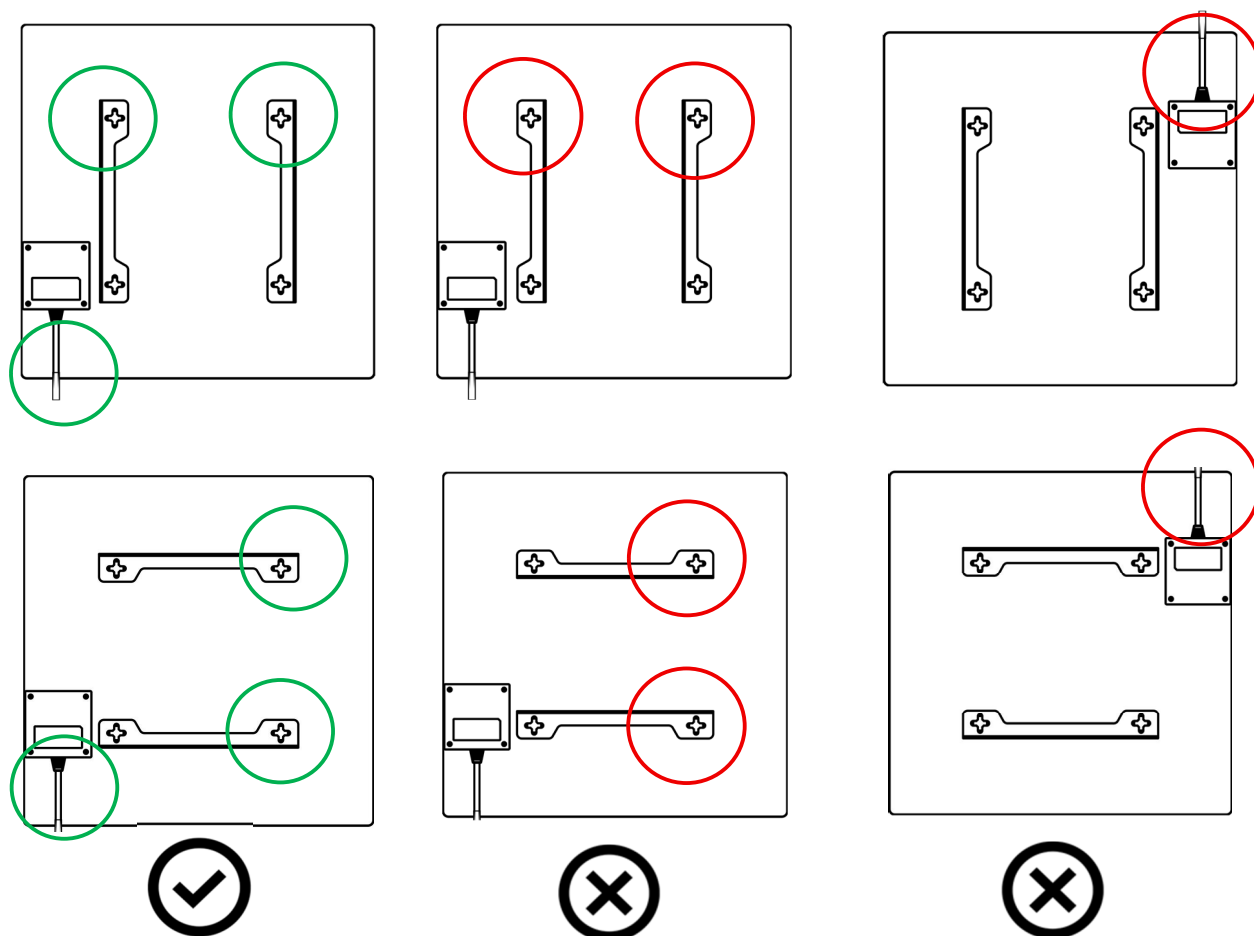
- na rovnou nešikmou svislou plochu pro montáž na stěnu;
- na rovnou nešikmou vodorovnou plochu pro montáž na strop.



Obrázek 18 – Příklady umístění ohřívače (AGH0011S, AGH0012S) ¹

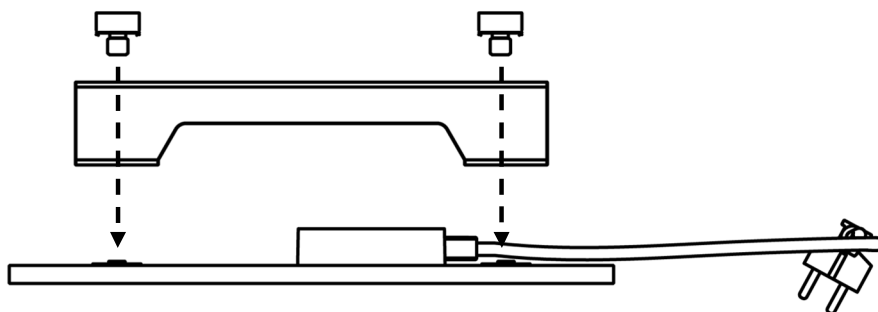
¹ Obrázky jsou uvedeny pouze pro informační účely.

1. Ujistěte se, že držáky jsou správně umístěny na topném panelu ohřívače, jak je znázorněno na obrázku níže.



Obrázek 19 – Orientace držáků (AGH0011S, AGH0012S)

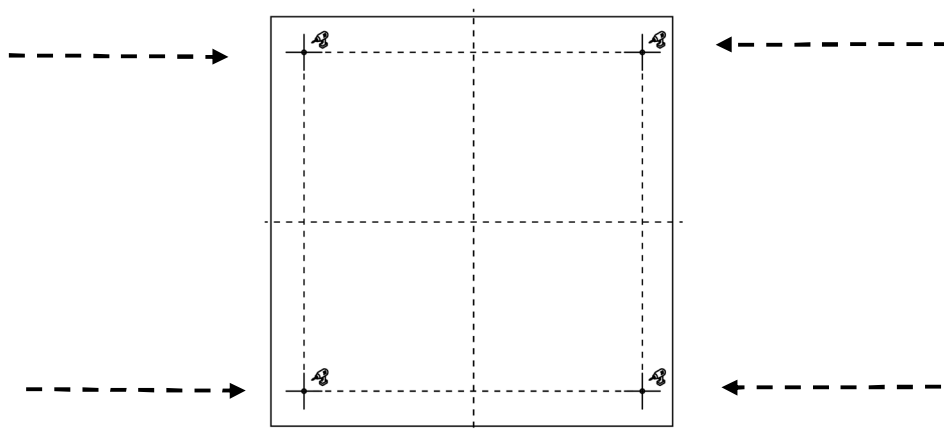
2. Přišroubujte držáky k topnému panelu pomocí upevňovacích šroubů tak, že je zarovnáte s otvory na jeho zadní straně, jak je znázorněno na obrázku níže.



Obrázek 20 – Upevnění držáků (AGH0011S, AGH0012S)

3. Připevněte šablonu pro vrtání otvorů na stěnu a zarovnejte ji podle vodováhy.

4. Vyvrtejte dva nebo čtyři otvory ve stěně podle značek na šabloně, jak je znázorněno na obrázku níže.

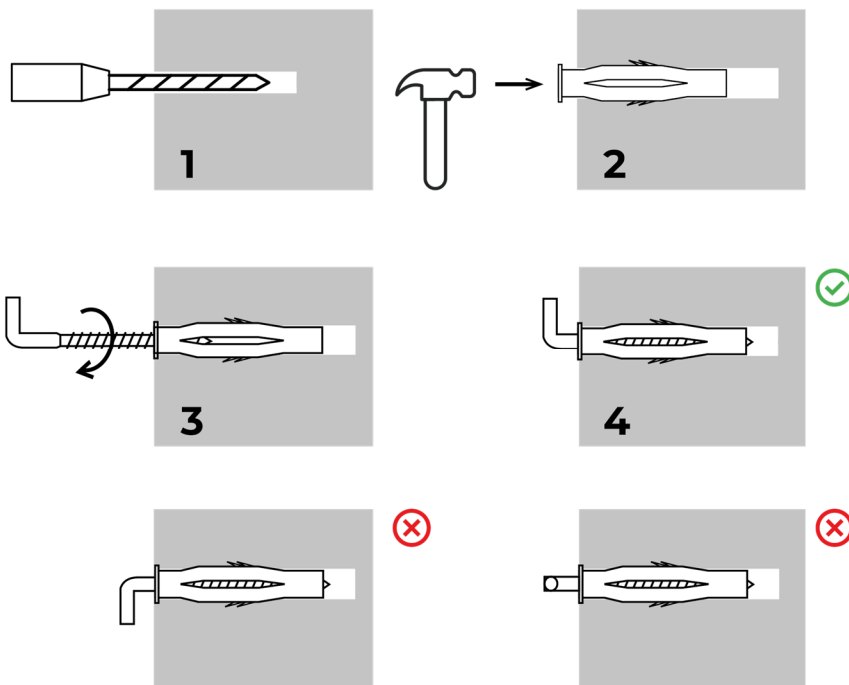


Obrázek 21 – Označení otvorů na stěně
(AGH0011S, AGH0012S)

POZNÁMKA

Ohřívač lze upevnit na stěnu na dva nebo čtyři háčky. Varianta se čtyřmi háčky zajišťuje spolehlivější fixaci.

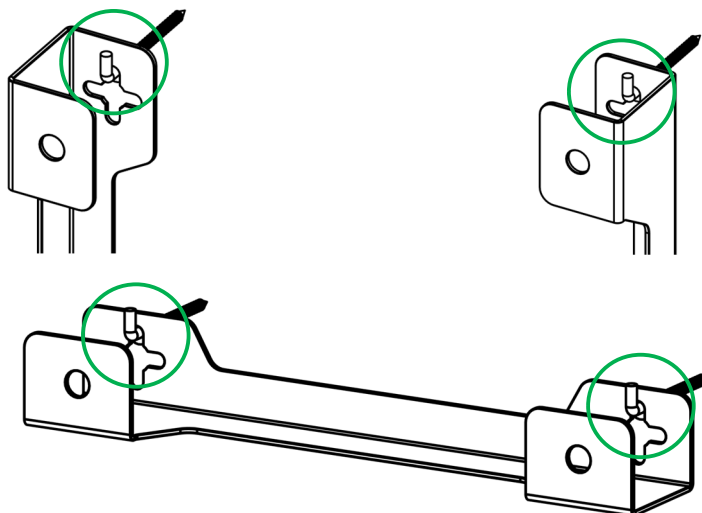
5. Vložte hmoždinky do otvorů a zašroubujte háčky do hmoždinek, jak je znázorněno na obrázku níže.



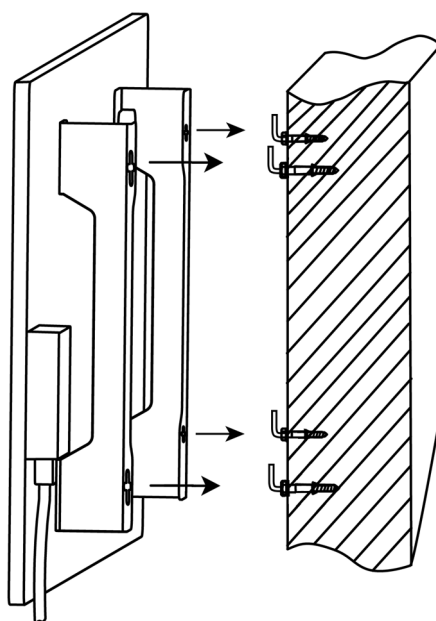
Obrázek 22 – Instalace hmoždinek a háčků

POZOR!

Během montáže se ujistěte, že háčky jsou pevně utažené a jejich konce směřují přísně nahoru.



6. Nainstalujte ohřívač na dva nebo čtyři háčky, jak je znázorněno na obrázku níže. Ujistěte se, že zařízení je bezpečně upevněno ve všech bodech.



Obrázek 23 – Instalace na háčky (AGH0011S, AGH0012S)

2.3 Montáž na strop

Pokud uživatel montuje ohřívač na strop, **rozumí a přijímá následující podmínky:**

- Montáž musí provádět pouze kvalifikovaní specialisté s dostatečnou úrovní znalostí a dovedností pro správnou a bezpečnou montáž topného přístroje na strop.
- Výrobce nenesl žádnou odpovědnost za možné chyby montáže, včetně, ale nejen, použití nevhodného upevnění, jakož i za jakékoli ztráty a škody vzniklé v důsledku nesprávně provedených montážních prací.
- Zařízení musí být namontováno tak, aby:
 - bylo zajištěno dostatečné větrání zařízení;
 - teplotní senzor na napájecím kabelu se nacházel v místnosti a nebyl skrytý ve stropě;
 - napájecí kabel nebyl v kontaktu s topným panelem.

Chcete-li zařízení nainstalovat na strop, proveďte následující:

1. Připojte ohřívač k elektrické síti pomocí napájecího kabelu.
2. Připojte ohřívač k aplikaci **AENO** (viz pododдіl 4.2 níže), poté v aplikaci zapněte nastavení "Montáž na strop" (viz bod 4.3.5 níže).

POZOR!

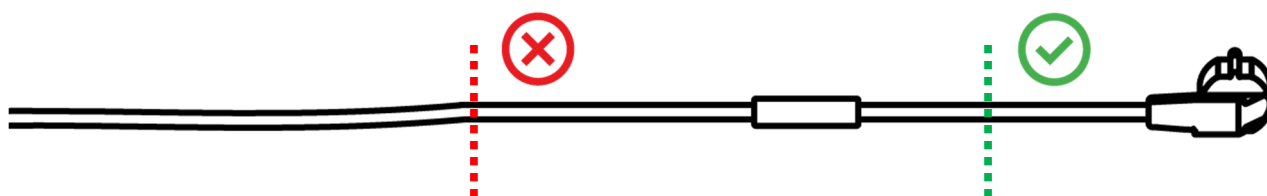
V případě montáže ohřívače na strop musí být nastavení "Montáž na strop" vždy zapnuté pro zajištění správného fungování zařízení. Při resetování nastavení ohřívače na tovární hodnoty je nutné toto nastavení znovu zapnout.

3. Odpojte ohřívač od elektrické sítě.
4. Proveďte montáž ohřívače na strop.

2.4 Skrytá montáž

Pokud uživatel montuje ohřívač tak, aby skryl napájecí kabel nebo zařízení zabudoval do stěny, **rozumí a přijímá následující podmínky:**

- Záruka výrobce na zařízení je zrušena.
- Výrobce nenesl žádnou odpovědnost za možné změny nebo zhoršení fungování zařízení.
- Montáž musí provádět pouze kvalifikovaní specialisté s dostatečnou úrovní znalostí a dovedností pro správnou a bezpečnou provedení skryté montáže topného přístroje.
- Při zkracování napájecího kabelu nelze odříznout teplotní senzor.



- Zařízení musí být namontováno tak, aby:
 - bylo zajištěno dostatečné větrání zařízení;
 - teplotní senzor na napájecím kabelu se nacházel v místnosti a nebyl skrytý ve stěně;
 - napájecí kabel nebyl v kontaktu s topným panelem.

2.5 Příprava zařízení k provozu

Pro zapnutí ohřívače jej připojte k zásuvce pomocí napájecího kabelu.

Vyberte jeden ze způsobů ovládání zařízení:

- ruční ovládání;
- dálkové ovládání prostřednictvím mobilní aplikace nebo hlasových asistentů.

Přejděte k ovládání zařízení (podrobnosti viz oddíly 3 "Ruční ovládání" a 4 "Dálkové ovládání prostřednictvím mobilní aplikace a hlasových asistentů" níže).

3 Ruční ovládání

3.1 Výběr typu ohřevu

Ohřívače AENO™ podporují 2 typy ohřevu:

- **Stálé vytápění** zajišťuje stálý přísun tepla.
- **Vytápění v režimu "SMART"** je určeno k udržování nastavené teploty v místnosti. Pokud teplota v místnosti překročí nastavenou, ohřívač přejde do pohotovostního režimu a obnoví ohřev, když teplota klesne pod nastavenou hodnotu. Při ohřevu v režimu "SMART" je výchozí nastavená teplota 24 °C / 85 °F.

POZNÁMKA

Ovládání ohřevu v režimu "SMART" pro modely AGH0001S, AGH0002S je dostupné pouze prostřednictvím aplikace **AENO** (viz bod 4.3.1 níže).

3.2 Ruční ovládání (AGH0001S, AGH0002S)

Ruční ovládání ohřívače se provádí pomocí tlačítka napájení umístěného na ovládacím bloku zařízení.



1. Pro zapnutí trvalého ohřevu stiskněte tlačítko napájení. Tlačítko začne:
 - měkčete zeleně (pokud zařízení není připojeno k aplikaci **AENO**);
 - svítit zeleně (pokud zařízení je připojeno k aplikaci **AENO**).
2. Pro zastavení ohřevu stiskněte tlačítko napájení znovu – zařízení přejde do pohotovostního režimu. Pro úplné vypnutí ohřívače odpojte napájecí kabel ze zásuvky.

3.3 Ruční ovládání (AGH0003S–AGH0005S, AGH0011S, AGH0012S)

Ruční ovládání ohřívače se provádí pomocí čtyř tlačítek umístěných na ovládacím bloku zařízení.



1. Pro zapnutí trvalého ohřevu stiskněte tlačítko napájení. Tlačítko začne:
 - měkčete zeleně (pokud zařízení není připojeno k aplikaci **AENO**);
 - svítit zeleně (pokud zařízení je připojeno k aplikaci **AENO**).
2. V případě potřeby nastavte přesnou teplotu ohřevu:
 - a) zapněte ohřev v režimu "SMART" stisknutím stejnojmenného tlačítka na ovládacím panelu;
 - b) tlačítka "+" a "-" nastavte požadovanou hodnotu teploty, která se zobrazí na LED displeji.
3. Pro zastavení ohřevu stiskněte tlačítko napájení znovu – zařízení přejde do pohotovostního režimu. Pro úplné vypnutí ohřívače odpojte napájecí kabel ze zásuvky.

4 Dálkové ovládání prostřednictvím mobilní aplikace a hlasových asistentů

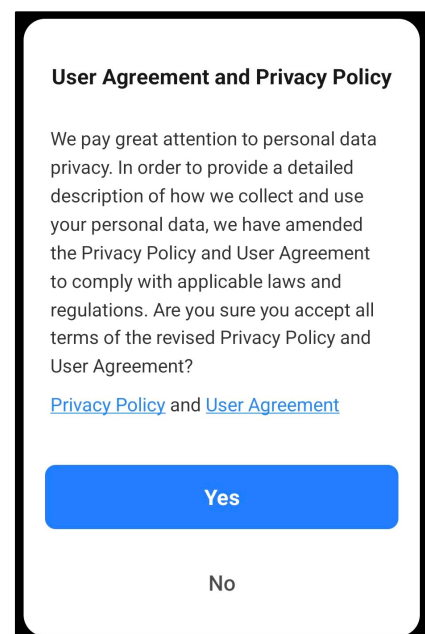
4.1 Instalace aplikace

1. Připojte chytrý telefon k internetové síti (2,4 GHz) a stáhněte si bezplatnou mobilní aplikaci **AENO** z Google Play nebo App Store.
2. Zaregistrujte nový účet (viz bod 4.1.1 níže) nebo se přihlaste k existujícímu (viz bod 4.1.2 níže).



POZNÁMKA

Při prvním spuštění aplikace je nutné souhlasit s podmínkami Uživatelské smlouvy a Zásadami ochrany soukromí stisknutím "Yes" ("Ano").



4.1.1 Registrace nového účtu

1. Spustíte aplikaci **AENO** a stiskněte "Sign up" ("Registrace").
2. Vyplňte údaje pro autorizaci:
 - vyberte zemi bydliště;
 - zadejte e-mailovou adresu.
3. Přijměte podmínky Zásad ochrany soukromí a Uživatelské smlouvy.
4. Stiskněte "Get confirmation code" ("Získat potvrzovací kód").

Sign up

United States of America ▼

Email
newuser@mail.com ✕

☒ I accept the terms and conditions of [Privacy Policy](#) and [User Agreement](#)

Get confirmation code

5. Na zadanou e-mailovou adresu bude odeslán e-mail s potvrzovacím kódem registrace. Zadejte tento kód v registračním okně v mobilní aplikaci.

Enter confirmation code

1 [] [] [] [] []

The confirmation code has been sent to your email address newuser@mail.com. Send again (55s)

[The confirmation code has not been received](#)

POZNÁMKA

Pokud jste nepotvrzovací kód nedostali, proveďte následující:

- ujistěte se, že e-mailová adresa byla zadána správně;
- zkontrolujte složku "Spam";
- zkuste vytvořit účet s jinou e-mailovou adresou.

Pokud žádný z výše uvedených způsobů nepomohl, kontaktujte naši podporu prostřednictvím formuláře zpětné vazby na webové stránce **aeno.com/service-and-warranty**. V požadavku uveďte e-mailovou adresu a přesný čas pokusu o registraci.

6. Po úspěšném zadání potvrzovacího kódu nastavte heslo (od 6 do 20 znaků, včetně písmen a číslic) a stiskněte "Done" ("Hotovo").

7. Dejte souhlas s přístupem k osobním údajům. V případě odmítnutí budou základní funkce aplikace dostupné.
8. Dejte souhlas s příjmem newsletteru. V případě odmítnutí nebudete dostávat doporučení z aplikace.
9. Stiskněte "Go to the app" ("Přejít do aplikace").

To improve the quality of our service, we request the following permissions:



The following functions can be enabled or disabled in the app settings:

- Personal data**
☒ Your consent to the collection of app and device usage data (if declined, basic features will still be available)
- Relevant**
☒ Consent to receive newsletters (if declined, recommendations will be unavailable)

[Go to the app](#)

POZNÁMKA

Pokud se zobrazí systémové výzvy k zapnutí asistenčních funkcí smartphonu, postupujte podle nich.

The AENO app is requesting the following access permissions:

We guarantee the confidentiality of your personal data if the following permissions are granted:

- BT**
This app requires BT access to detect BT devices nearby.
- Location**
Location identification, adding devices, viewing Wi-Fi networks, and scenario automation.

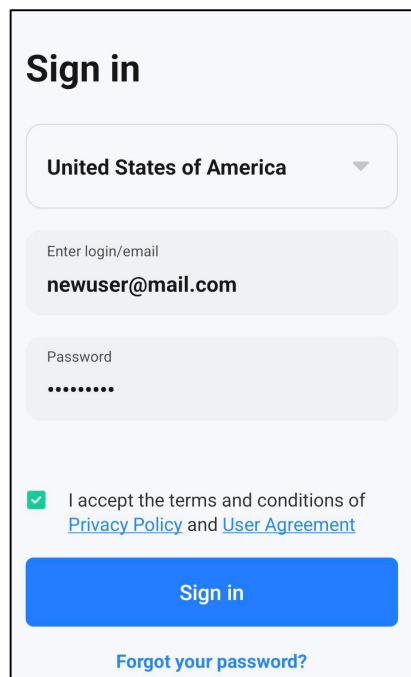
[Continue](#)

4.1.2 Přihlášení k existujícímu účtu

1. Spustíte aplikaci **AENO** a stisknete "Sign in" ("Přihlášení").
2. Vyplňte údaje pro autorizaci:
 - vyberte zemi bydliště;
 - zadejte e-mailovou adresu;
 - zadejte heslo.
3. Přijměte podmínky Zásad ochrany soukromí a Uživatelské smlouvy.
4. Stisknete "Sign in" ("Přihlášení").

POZNÁMKA

V případě potřeby lze heslo obnovit stisknutím "Forgot your password?" ("Zapomněli jste heslo?"). Na e-mailovou adresu připojenou k účtu bude odeslán e-mail s instrukcemi k obnovení hesla.



Sign in

United States of America ▼

Enter login/email
newuser@mail.com

Password
.....

☒ I accept the terms and conditions of [Privacy Policy](#) and [User Agreement](#)

Sign in

[Forgot your password?](#)

4.2 Připojení ohřívače k mobilní aplikaci

POZOR!

Po prvním aktivaci zařízení v mobilní aplikaci může být spuštěn automatický proces aktualizace firmwaru (v aplikaci se zobrazí odpovídající upozornění).

Neodpojujte zařízení od elektrické sítě do dokončení procesu aktualizace!

Také neodpojujte zařízení od elektrické sítě po dobu **5 minut** po resetu nastavení na tovární hodnoty.

Připojit ohřívač k aplikaci **AENO** lze následujícími způsoby:

- v režimu automatického vyhledávání;
- v ručním režimu.

4.2.1 Připojení v režimu automatického vyhledávání

POZNÁMKA

Tento způsob lze použít pro aktivaci v aplikaci po připojení zařízení k elektrické síti.

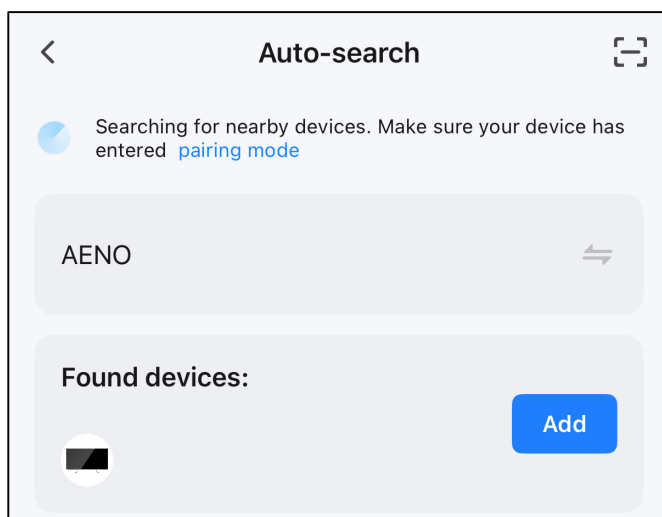
POZNÁMKA

Před připojením zařízení k aplikaci se ujistěte, že chytrý telefon je připojen k síti Wi-Fi 2,4 GHz a funkce BT je aktivována.

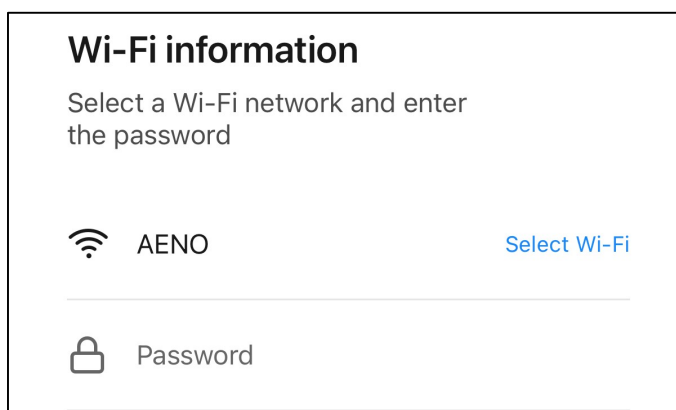
1. Po přihlášení k účtu stiskněte "+" v pravém horním rohu v záložce "Home" ("Domů"). Poté stiskněte "Add device" ("Přidat zařízení").



2. Pokud se zobrazí systémové výzvy k zapnutí funkcí smartphonu, postupujte podle doporučení v těchto výzvách.
3. Počkejte na automatické detekci zařízení a stiskněte "Add" ("Přidat").

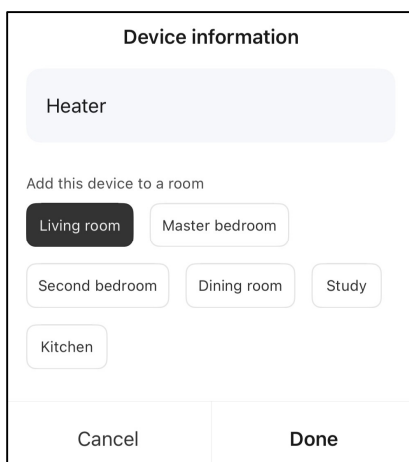


4. Vyberte síť Wi-Fi 2,4 GHz a zadejte heslo.



5. Počkejte na přidání zařízení do aplikace a stiskněte symbol .

- Uvedte požadovaný název pro ohřívač a vyberte z seznamu místnost, kde bude instalován. Stiskněte "Done" ("Hotovo").



4.2.2 Připojení v ručním režimu

POZNÁMKA

Tento způsob lze použít v případech, kdy zařízení nebylo automaticky detekováno.

POZNÁMKA

Před připojením zařízení k aplikaci se ujistěte, že chytrý telefon je připojen k síti Wi-Fi 2,4 GHz a funkce BT je aktivována.

- Po přihlášení k účtu stiskněte "+" v pravém horním rohu v záložce "Home" ("Domů"). Poté stiskněte "Add device" ("Přidat zařízení").

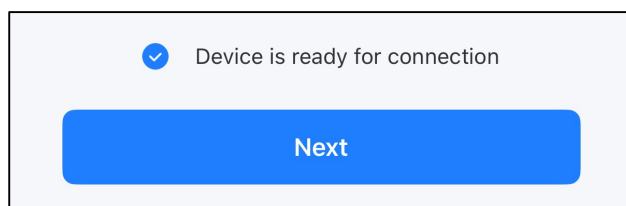


- V sekci "Add manually" ("Ručně") vyberte kategorii "Heater" ("Ohřívač").

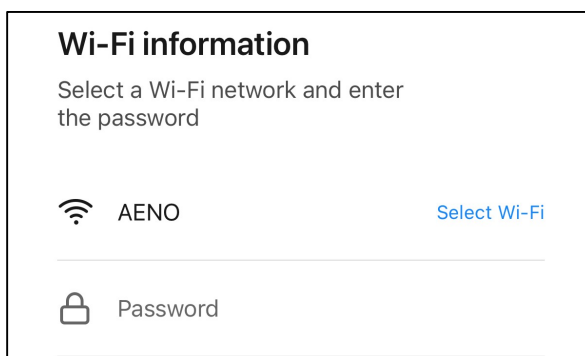


- Stiskněte a podržte tlačítko napájení ohřívače nejméně 4 sekundy, dokud LED indikátor nezačne blikat fialově.

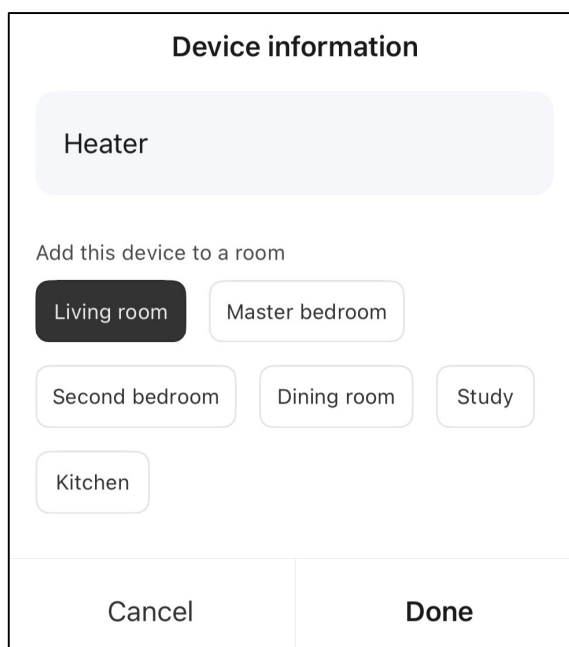
4. Na obrazovce s instrukcemi k připojení potvrďte, že zařízení je připraveno k připojení, a stiskněte "Next" ("Další").



5. Vyberte síť Wi-Fi 2,4 GHz a zadejte heslo.



6. Počkejte na přidání zařízení do aplikace a stiskněte symbol .
7. Uvedte požadovaný název pro ohřívač a vyberte z seznamu místnost, kde bude instalován. Stiskněte "Done" ("Hotovo").



4.3 Ovládání zařízení

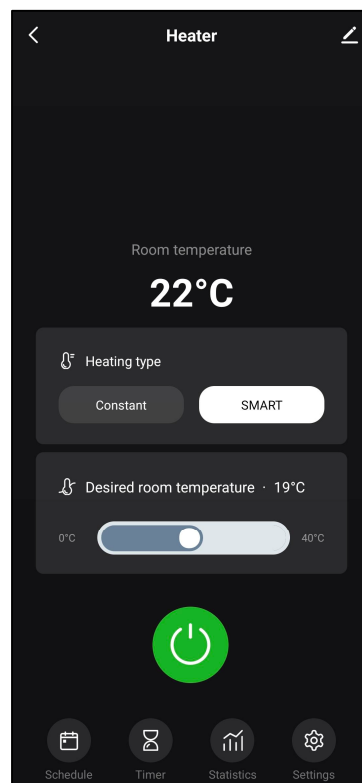
Pro otevření ovládacího panelu zařízení stiskněte obrázek ohřívače v seznamu připojených zařízení v záložce "Home" ("Domů") na hlavní obrazovce aplikace.



Prostřednictvím ovládacího panelu může uživatel:

- sledovat aktuální teplotu v místnosti;
- zapínat/vypínat zařízení;
- vybírat a nastavovat typ ohřevu;
- nastavovat plán provozu ohřívače;
- nastavovat časovač zapnutí/vypnutí zařízení;
- prohlížet statistiky spotřeby energie a výkonu;
- vybírat základní a dodatečná nastavení.

Ovládat zařízení prostřednictvím aplikace lze po jeho zapnutí. Pro to stiskněte tlačítko napájení  na ovládacím panelu v aplikaci.



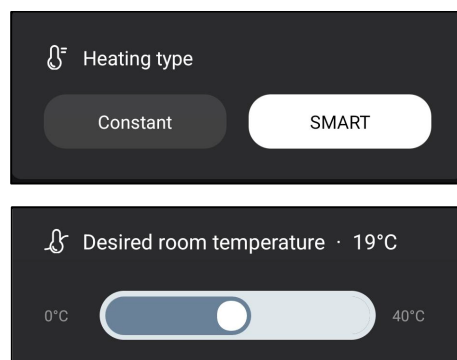
4.3.1 Výběr typu ohřevu

POZNÁMKA

Při prvním připojení ohřívače k aplikaci je výchozí nastaven trvalý ohřev.

V okně "Heating type" ("Typ ohřevu") na ovládacím panelu jsou uživateli dostupná následující nastavení:

- "Constant" ("Trvalý") – zapnutí stálého přísunu tepla.
- "SMART" – zapnutí udržování nastavené teploty v místnosti.
- Posuvník "Desired room temperature" ("Požadovaná teplota v místnosti") – výběr teploty ohřevu místnosti (od 0 do 40 °C / od 32 do 104 °F). Krok regulace – 1 °C / 1 °F.



POZNÁMKA

Pokud při zapnutém ohřevu v režimu "SMART" teplota v místnosti překročí nastavenou, ohřívač přejde do pohotovostního režimu a obnoví ohřev, když teplota klesne pod nastavenou hodnotu.

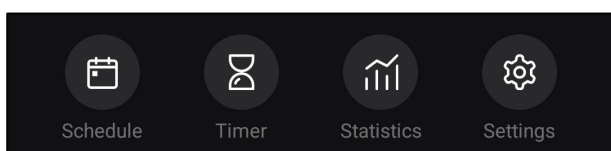
POZNÁMKA

Vybrat teplotu topného panelu lze prostřednictvím záložky základních nastavení (podrobnosti viz bod 4.3.5 níže).

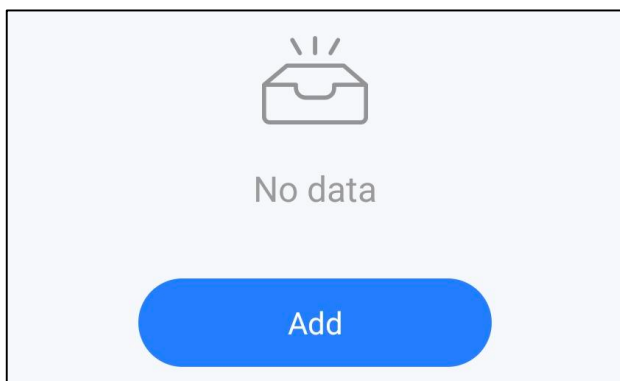
4.3.2 Plán

Pro nastavení a konfiguraci plánu provozu ohřívače:

1. Přejděte do záložky "Schedule" ("Plán") v dolní části ovládacího panelu zařízení v aplikaci.



2. Stiskněte "Add" ("Přidat").



3. Nastavte plán zadáním požadovaných parametrů:

- čas spuštění nastavení;
- dny opakování nastavení podle dnů v týdnu;

<

Add a schedule

Save

Current GMT time zone: +03:00

08 36

09 37

10 38

Repeat

Once >

Name

>

Notification

☐

Heater status

On >

Desired room temperature

0 >

Heating type

SMART >

09 37

Repeat

Once >

POZNÁMKA

Pokud nevyberete žádný den pro opakování, nastavení plánu budou provedena jednorázově.

- název plánu;
- potřebu příjmu push notifikací o spuštění plánu;
- stav ohřívače ("Zap"/ "Vyp");
- požadovanou teplotu v místnosti (ohřev v režimu "SMART");
- typ ohřevu.

Name



Notification



Heater status

On >

Desired room temperature

0 >

Heating type

SMART >

Pro uložení plánu po výběru požadovaných parametrů stiskněte "Save" ("Uložit") v pravém horním rohu obrazovky.



Add a schedule

Save

Pro vypnutí plánu přepněte obrazovkový přepínač v záložce "Schedule" ("Plán") do polohy "Vypnuto".

11:12

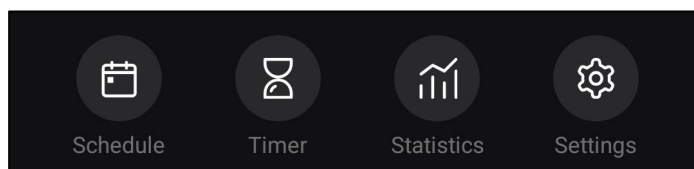
Once



Heater status:Off Desired room temperature:0 Heating type:SMART

4.3.3 Časovač

Časovač umožňuje automaticky zapínat/vypínat zařízení po uplynutí zadaného intervalu v rozmezí 24 hodin. Krok nastavení – 1 hodina.

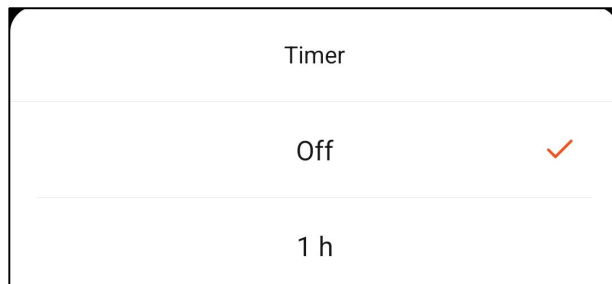


Pro nastavení funkce přejděte na kartu "Timer" ("Časovač") v dolní části ovládacího panelu zařízení v aplikaci.

Chcete-li nastavit časovač na **zapnutí**, musí být topení vypnuto. Chcete-li nastavit časovač na **vypnutí**, musí být topení zapnuto.

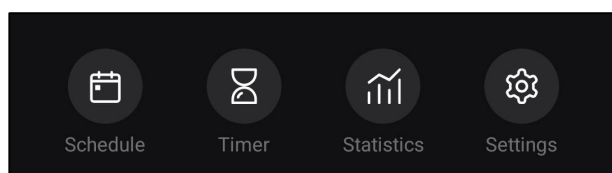
Chcete-li zapnout časovač, vyberte požadovaný čas na kartě "Timer" ("Časovač"). Chcete-li vypnout časovač, vyberte možnost "Off" ("Vypnuto").

Čas do zapnutí/vypnutí zařízení se zobrazí v horní části ovládacího panelu.



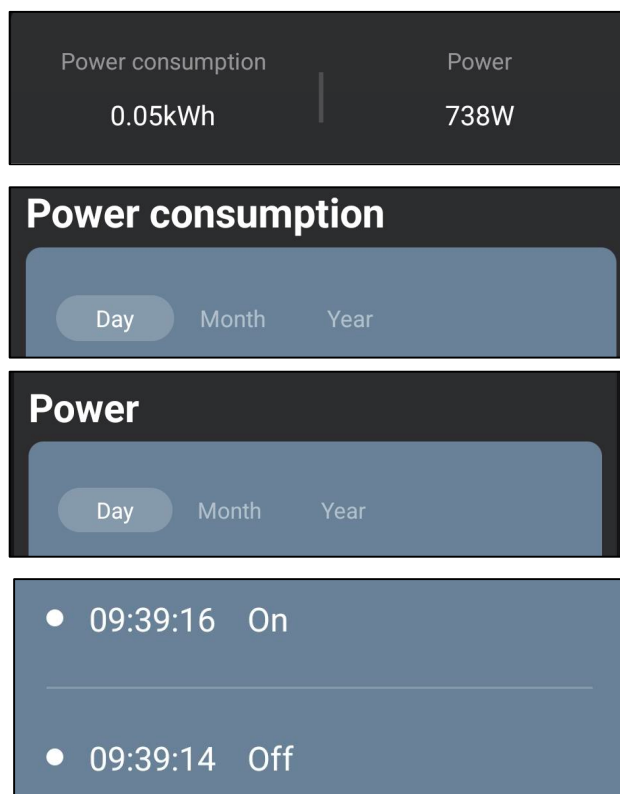
4.3.4 Statistika

Karta "Statistics" ("Statistika") na ovládacím panelu topení umožňuje uživateli prohlížet informace o zdrojích spotřebovaných zařízením.



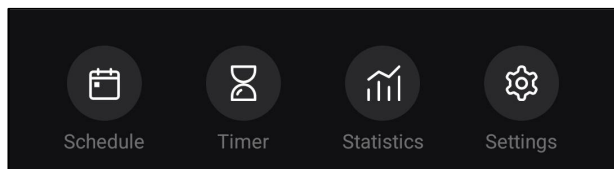
Na této kartě jsou uživateli dostupné následující informace:

- aktuální spotřeba energie a výkon topení;
- statistika spotřeby energie a výkonu za den, měsíc a rok;
- seznam stavů topení podle dnů s uvedením přesného času.



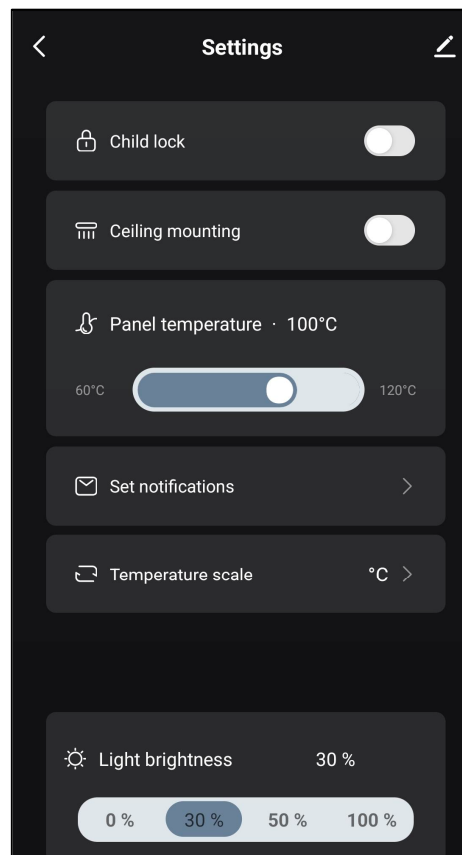
4.3.5 Základní nastavení

Pro přístup k základnímu nastavení přejděte na kartu "Settings" ("Nastavení") v dolní části ovládacího panelu.



Na této kartě jsou uživateli dostupné následující funkce:

- zapnutí/vypnutí funkce "Dětská pojistka";
- zapnutí/vypnutí nastavení "Montáž na strop";
- nastavení teploty topného panelu;
- nastavení oznámení;
- výběr teplotní stupnice;
- nastavení jasu podsvícení tlačítek ovládacího panelu.



Funkce "Dětská pojistka"

V okně "Child lock" ("Dětská pojistka") může uživatel zablokovat činnost fyzických tlačítek na těle topení. Ovládání zařízení bude možné pouze prostřednictvím aplikace.



POZNÁMKA

Funkci "Dětská pojistka" lze zapnout pouze na dálku po připojení zařízení k mobilní aplikaci.

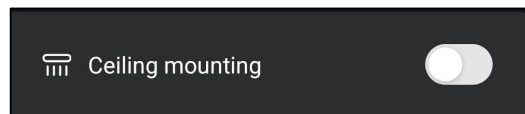
Při zapnuté funkci bude topení vydávat zvukový signál pokaždé při stisknutí tlačítek na těle.

Funkci lze vypnout:

- na dálku prostřednictvím mobilní aplikace **AENO**;
- ručně stisknutím tlačítka napájení na těle zařízení 5krát během 4 sekund.

Nastavení "Montáž na strop"

V okně "Ceiling mounting" ("Montáž na strop") může uživatel vypnout aktivaci chyby pádu, aby zajistil nepřerušovaný provoz zařízení při montáži na strop.

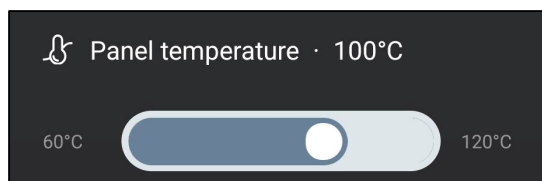


POZOR!

Pro zajištění správného provozu zařízení při montáži na strop musí být toto nastavení vždy zapnuto. Podrobnosti viz pododdíl 2.3 výše.

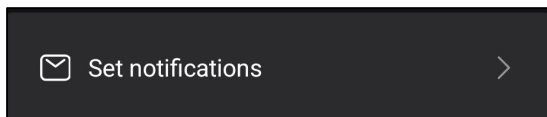
Nastavení teploty topného panelu

V okně "Panel temperature" ("Teplota topného panelu") může uživatel nastavit požadovanou teplotu topného panelu – od 60 do 120 °C / od 140 do 248 °F. Krok nastavení teploty činí 5 °C / 9 °F.



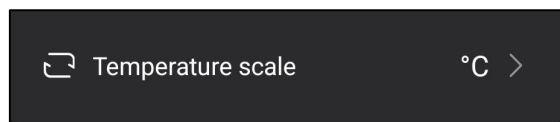
Nastavení upozornění

V okně "Set notifications" ("Nastavení upozornění") může uživatel vybrat upozornění, která by chtěl dostávat od aplikace.



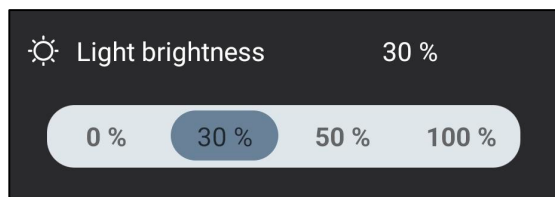
Výběr teplotní stupnice

V okně "Temperature scale" ("Teplotní stupnice") může uživatel vybrat jednotku měření teploty – °C nebo °F.



Nastavení podsvícení tlačítka napájení na ovládacím panelu

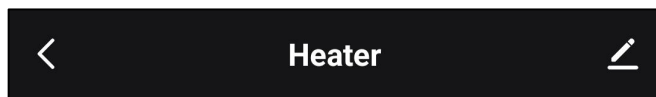
V okně "Light brightness" ("Podsvícení") může uživatel nastavovat úroveň jasu podsvícení fyzického tlačítka napájení na ovládacím panelu zařízení nebo jej zcela vypnout.



Jsou dostupné následující možnosti nastavení jasu: 0 % (podsvícení vypnuto), 30 %, 50 %, 100 %.

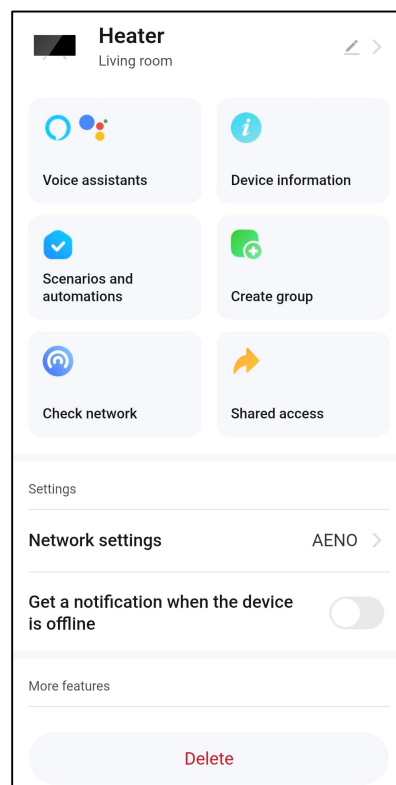
4.3.6 Další nastavení

Chcete-li otevřít okno dalšího nastavení, stiskněte symbol  v pravém horním rohu ovládacího panelu zařízení.



V tomto okně jsou uživateli dostupné následující funkce:

- změna obecných parametrů topení;
- připojení hlasových asistentů;
- prohlížení informací o zařízení;
- prohlížení scénářů a automatizací;
- vytváření skupin;
- diagnostika připojené sítě;
- poskytnutí přístupu k zařízení;
- další nastavení sítě;
- prohlížení dalších možností.



Změna obecných parametrů topení

Na kartě  může uživatel změnit následující parametry:

- obrázek topení v aplikaci;
- název zařízení;
- přiřazená místnost.

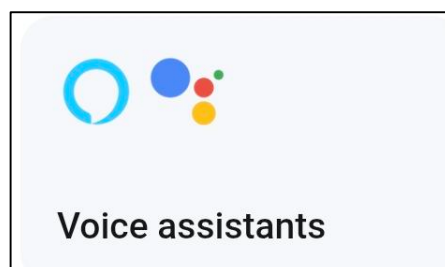


Výběr hlasového asistenta

Na kartě "Voice assistants" ("Hlasoví asistenti") může uživatel nastavit ovládání zařízení prostřednictvím hlasových asistentů.

POZNÁMKA

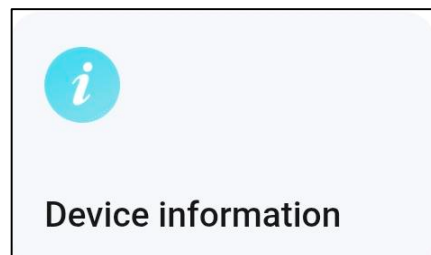
Podrobnosti o ovládání zařízení prostřednictvím hlasových asistentů viz pododdíl 4.5 níže.



Prohlížení informací o zařízení

Na kartě "Device information" ("Informace o zařízení") může uživatel prohlížet a kopírovat další informace o zařízení a jeho připojení k síti:

- virtuální ID;
- IP adresu;
- časové pásmo;
- adresa MAC;
- úroveň signálu Wi-Fi.

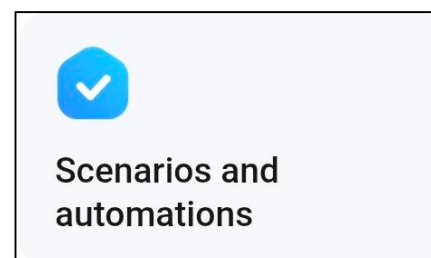


Prohlížení scénářů a automatizací

Na kartě "Scenarios and automations" ("Scénáře a automatizace") může uživatel prohlížet scénáře, ve kterých se zařízení používá.

POZNÁMKA

Podrobnosti o scénářích a automatizacích viz pododдіl 4.4 níže.



Vytváření skupin

Na kartě "Create group" ("Vytvořit skupinu") může uživatel spojit topení s jinými zařízeními AENO™, aby je ovládal jako jednu skupinu.

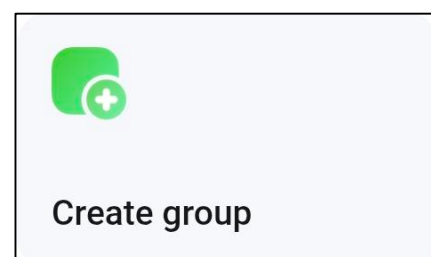
Pro spojení zařízení do skupiny proveďte následující:

1. Přejděte na kartu "Create group" ("Vytvořit skupinu").
2. Vyberte topení a další zařízení dostupná ke spojení a stiskněte "Save" ("Uložit").

POZNÁMKA

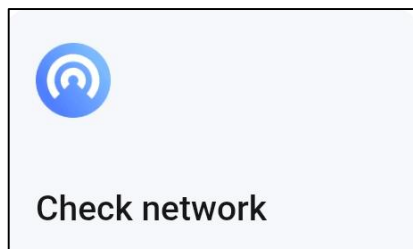
Do skupin lze spojovat pouze stejné typy zařízení.

3. Vyberte název skupiny a místnost, ve které jsou zařízení instalována, poté stiskněte "Done" ("Hotovo"). Vytvořená skupina se zobrazí na kartě "Home" ("Domů") na hlavní obrazovce aplikace.



Diagnostika připojené sítě

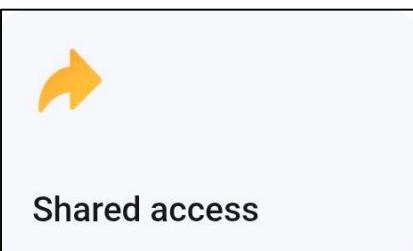
Na kartě "Check network" ("Diagnostika sítě") může uživatel spustit kontrolu správnosti připojení aplikace k zařízení, úrovně signálu Wi-Fi a stavu síťového připojení. V případě zjištění poruch aplikací se zobrazí na obrazovce.



Poskytnutí sdíleného přístupu

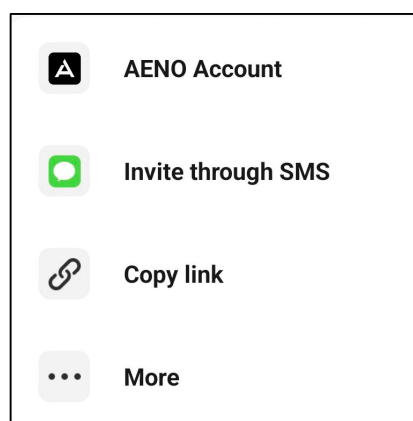
Na kartě "Shared access" ("Sdílený přístup") může uživatel poskytnout sdílený přístup k zařízení jiným uživatelům.

Prostřednictvím sdíleného přístupu mohou jiní uživatelé ovládat zařízení, měnit režimy a nastavení provozu, ale nemohou instalovat nebo měnit data zařízení, vytvářet scénáře, odstraňovat zařízení z aplikace.



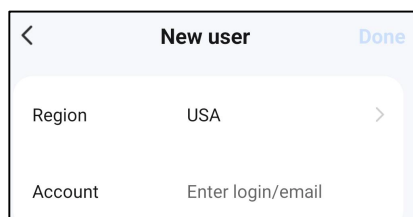
Chcete-li poskytnout sdílený přístup k zařízení, přejděte na kartu "Shared access" ("Sdílený přístup"), poté vyberte způsob poskytnutí sdíleného přístupu:

- účet **AENO**;
- aplikace/messengery třetích stran.



Chcete-li poskytnout přístup k zařízení prostřednictvím účtu **AENO**, proveďte následující:

1. Zadejte údaje uživatele pro poskytnutí přístupu: region a přihlašovací jméno / e-mailovou adresu účtu. Stiskněte "Done" ("Hotovo").



2. Najděte přidáného uživatele v seznamu a potvrďte poskytnutí sdíleného přístupu.

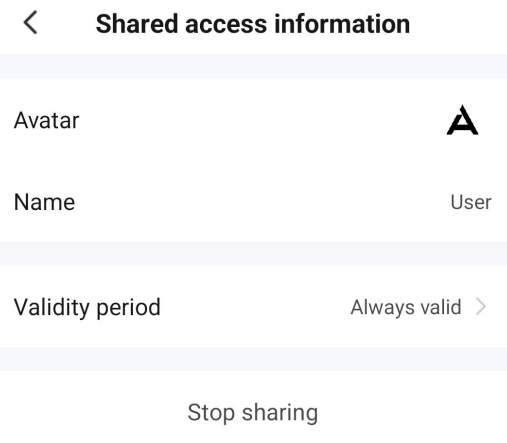
POZNÁMKA

Při obdržení pozvánky ke sdílenému přístupu prostřednictvím aplikací/messengerů třetích stran je také nutné stáhnout aplikaci **AENO** a vytvořit účet.

Chcete-li otevřít seznam uživatelů, kterým byl poskytnut sdílený přístup, stiskněte "Access management" ("Správa sdíleného přístupu").

Access management Users with access: 0 >

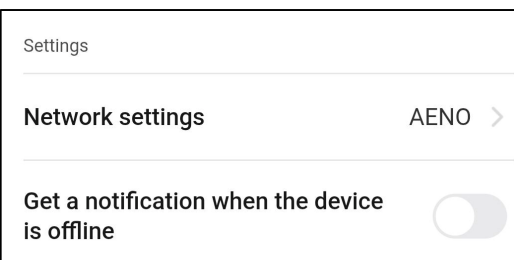
Chcete-li prohlédnout další informace o přidaném účtu, změnit dobu platnosti přístupu nebo jej odstranit, stiskněte účet uživatele v seznamu.



Další nastavení sítě

V pododdílu "Settings" ("Nastavení") může uživatel:

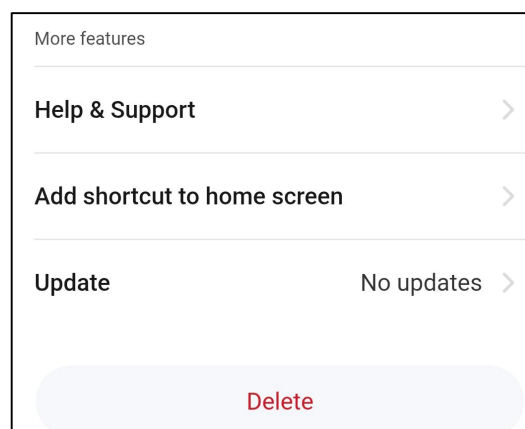
- seznámit se s informacemi o stavu a nastaveních připojené sítě a nastavit záložní síť;
- nastavit příjem upozornění, když zařízení není online.



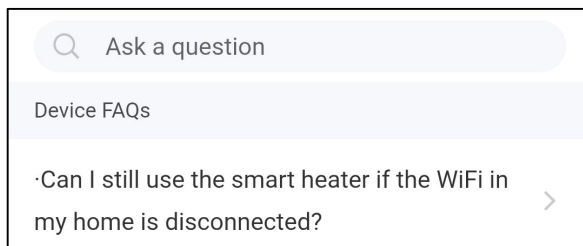
Prohlížení dalších možností

V pododdílu "More features" ("Další možnosti") může uživatel:

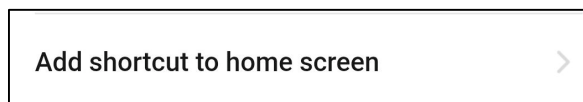
- obrátit se na technickou podporu;
- přidat zkratku topení na hlavní obrazovku zařízení, které jej ovládá;
- zkontrolovat firmware zařízení a nainstalovat automatické aktualizace;
- odstranit zařízení z mobilní aplikace.



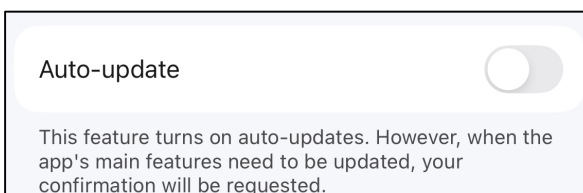
Na stránce "Help & Support" ("Nápověda a podpora") si uživatel může přečíst nejčastěji kladené otázky a také vytvořit vlastní dotaz pro tým technické podpory, pokud má potíže s používáním zařízení.



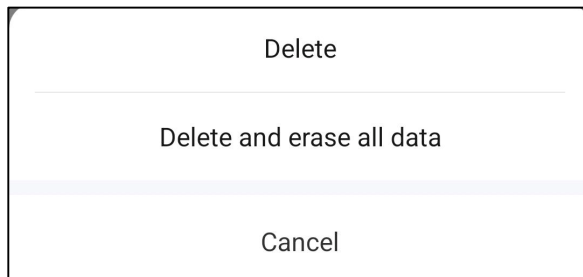
V okně "Add shortcut to home screen" ("Přidat zkratku na hlavní obrazovku") může uživatel vytvořit zkratku pro rychlý přístup k ovládacímu panelu zařízení bez vstupu do aplikace.



V okně "Update" ("Aktualizace") může uživatel zkontrolovat verzi aktualizace zařízení a také aktivovat funkci automatické instalace aktualizací firmware.



V okně "Delete" ("Odstranit") může uživatel odstranit zařízení z aplikace. Při odstranění se nebude zobrazovat na kartě "Home" ("Domů") na hlavní obrazovce aplikace. Uživatel může také zcela vymazat všechna data o topení z aplikace.



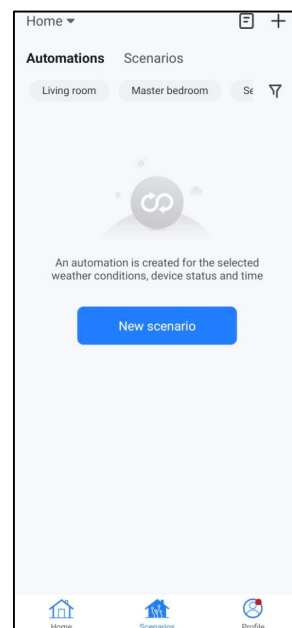
4.4 Scénáře a automatizace

Na kartě "Scenarios" ("Scénáře") na hlavní obrazovce aplikace může uživatel vybrat podmínky pro automatizaci a/nebo vytvářet a ručně spouštět scénáře.



Automatizace je událost, která se spustí automaticky a provede se pokaždé při splnění uvedených podmínek.

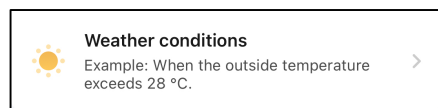
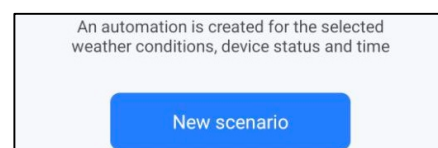
Scénář je událost, která se spustí ručně podle přání uživatele a provede se jednou při splnění uvedených podmínek.



4.4.1 Vytvoření a spuštění automatizace

1. Stiskněte "New scenario" ("Vytvořit") v okně "Automations" ("Automatizace") a vyberte podmínky spuštění automatizace:

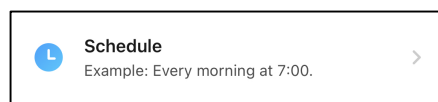
Počasí: automatizace se spustí při dosažení vybraných podmínek vnějšího prostředí (například teplota venku klesne pod 10 °C).



POZOR!

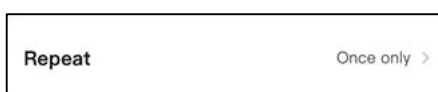
Pro správný provoz automatizace je třeba uvést přesnou adresu místa, kde je nutné číst podmínky počasí.

Plán: automatizace se spustí v nastavený čas (například každé ráno v 7:00).

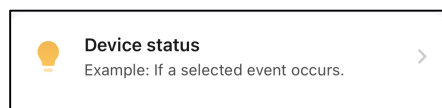


POZOR!

Pokud nevyberete dny spuštění automatizace, spustí se jednou při splnění podmínek.



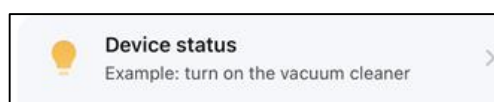
Stav zařízení: automatizace se spustí, pokud zařízení přejde do vybraného stavu / při aktivaci vybraného nastavení (například je vybráno stálé topení).



2. Potvrďte výběr stisknutím "Confirm" ("Potvrdit").

3. Vyberte akci, která se stane při splnění podmínky automatizace:

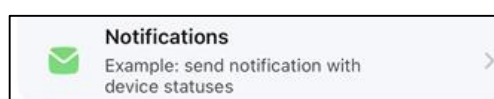
Stav zařízení: dojde k vybrané události (například se zapne topení v režimu "SMART").



Scénář: spustí se předem vytvořený scénář nebo automatizace.



Upozornění: uživatel obdrží upozornění o události prostřednictvím centra zpráv.



Zpoždění: bude nastaveno zpoždění v čase před spuštěním následující akce. V tomto případě je nutné přidat ještě jednu akci po uvedeném zpoždění.



2. V případě potřeby vyberte další podmínky spuštění automatizace a akce, které bude provádět.

POZNÁMKA

Pod okny "If" ("Pokud") a "Then" ("Pak") může uživatel vybrat dobu provozu automatizace.

3. Stiskněte "Save" ("Uložit") dole na obrazovce, zadejte název automatizace a stiskněte "Confirm" ("Potvrdit").

4. Při uložení se automatizace aktivuje automaticky. Lze ji deaktivovat v okně "Automations" ("Automatizace") na kartě "Scenarios" ("Scénáře").



4.4.2 Scénáře

1. Stiskněte "New scenario" ("Vytvořit") v okně "Scenarios" ("Scénáře") vyberte "Run scenario" ("Spustit scénář").

**Run scenario**

Example: Turn off all the lamps with one tap.



2. Vyberte jednu z akcí, která se stane po spuštění scénáře:

Stav zařízení: dojde k vybrané události (například se zapne topení v režimu "SMART").

**Device status**

Example: turn on the vacuum cleaner



Scénář: spustí se předem vytvořený scénář nebo automatizace.

**Scenario**

Example: disable a selected scenario



Zpoždění: bude nastaveno zpoždění v čase před spuštěním následující akce. V tomto případě je nutné přidat ještě jednu akci po uvedeném zpoždění.

**Delay**

Example: run the scenario in 15 min



3. V případě potřeby vyberte další akce scénáře.
4. Stiskněte "Save" ("Uložit") dole na obrazovce, zadejte název scénáře a stiskněte "Confirm" ("Potvrdit"). Vytvořený scénář se objeví v okně "Scenarios" ("Scénáře").

Chcete-li **spustit scénář**, stiskněte jeho obrázek v seznamu.

Chcete-li **provádět změny** ve vytvořeném scénáři, stiskněte "..." vedle názvu scénáře v seznamu.

POZNÁMKA

Scénáři lze také ovládat prostřednictvím hlasového asistenta Siri. Podrobnosti o ovládání pomocí Siri viz bod 4.5.3 níže.

4.5 Ovládání prostřednictvím hlasových asistentů

POZOR!

Pro ovládání topení prostřednictvím hlasových asistentů musí být předem aktivováno v aplikaci **AENO**.

Před připojením hlasového asistenta k zařízení se ujistěte, že zařízení a váš smartphone jsou připojeny k jedné síti Wi-Fi 2,4 GHz.

4.5.1 Google Assistant

Pro ovládání topení prostřednictvím hlasového asistenta Google Assistant je nutné mít účet Google.

1. Stáhněte aplikaci Google Home z Google Play nebo App Store. Zaregistrujte se nebo se přihlaste do existujícího účtu.
2. Otevřete další nastavení topení v aplikaci **AENO**, otevřete kartu "Voice assistants" ("Hlasoví asistenti") a vyberte "Google Assistant" ("Google Assistant"). Podrobnosti viz bod 4.3.6 výše.
3. Stiskněte "Connect" ("Připojit") v otevřeném okně.
4. Postupujte podle instrukcí na obrazovce pro připojení.
5. Po dokončení integrace počkejte na zprávu "Google Assistant is connected" ("Google Assistant je připojen"). Hlasový asistent je připraven k použití.

4.5.2 Amazon Alexa

Pro ovládání topení prostřednictvím hlasového asistenta Amazon Alexa je nutné mít účet Amazon.

1. Stáhněte aplikaci Amazon Alexa z Google Play nebo App Store. Zaregistrujte se nebo se přihlaste do existujícího účtu.
2. Otevřete další nastavení topení v aplikaci **AENO**, otevřete kartu "Voice assistants" ("Hlasoví asistenti") a vyberte "Amazon Alexa". Podrobnosti viz bod 4.3.6 výše.
3. Stiskněte "Connect" ("Připojit") v otevřeném okně.
4. Potvrďte souhlas s integrací aplikace **AENO** a Amazon Alexa stisknutím "Link" ("Spojit"). V vyskakovacím okně vyberte "AENO App" ("Aplikace AENO").
5. Postupujte podle instrukcí na obrazovce pro připojení.
6. Po dokončení integrace počkejte na zprávu "Amazon Alexa is connected" ("Amazon Alexa je připojena"). Hlasový asistent je připraven k použití.

4.5.3 Siri

POZNÁMKA

Hlasový asistent Siri je vestavěným prvkem systému iOS. Na zařízeních s Androidem se hlasový asistent Siri neinstaluje.

Pro ovládání topení prostřednictvím hlasového asistenta Siri je nutné mít účet Apple ID.

Ovládání topení pomocí Siri probíhá prostřednictvím scénářů. Vytvořte požadované scénáře pro ovládání na kartě "Scenarios" ("Scénáře"). Podrobnosti viz pododdíl 4.4 výše.

1. Na domovské obrazovce aplikace **AENO** otevřete kartu "Scenarios" ("Scénáře"), poté stiskněte "Add Siri" ("Přidat do Siri") v dolní části obrazovky.
2. V otevřeném okně vyberte scénář, pro který je třeba přidat hlasový příkaz.
3. Podle pokynů na obrazovce nastavte hlasový příkaz. Vyberte jednoduché, snadno vyslovitelné fráze.
4. Zkontrolujte správnost vytvořeného příkazu. V případě potřeby si frázou znovu zapište. Po nastavení stiskněte "Done" ("Hotovo"). Hlasový asistent je připraven k použití.

5 Technická údržba a opravy

Ohřívač AENO™ nevyžaduje během provozu žádnou zvláštní technickou údržbu. Pro udržení správného stavu a stabilního provozu zařízení však proveďte následující:

- Dodržujte pravidla bezpečného používání zařízení popsaná v tomto dokumentu.
- Čistěte topný panel z obou stran lehce vlhkým, poté suchým hadříkem, který nezanechává skvrny (alespoň jednou za měsíc během topné sezóny).

POZOR!

K čištění zařízení nepoužívejte chemické a agresivní čisticí prostředky, abrazivní pasty, prostředky obsahující kyseliny a rozpouštědla, ani kovové drátěnky.

- Kontrolujte firmware zařízení a také aplikaci **AENO** na dostupné aktualizace (pokud na smartphonu není nastaveno automatické aktualizování).

Včas se obraťte na autorizovaný servisní středisko při zjištění poruch a/nebo mechanických poškození zařízení. Opravu ohřívače AENO™ provádějí **pouze autorizovaná servisní střediska**.

V případě záruční opravy nebo výměny je třeba se obrátit na autorizované servisní středisko nebo na prodejce (v případě absence autorizovaného servisního střediska) s dokladem o nákupu a poškozeným zařízením.

Pro podrobnější informace o opravě a výměně ohřívače AENO™ se obraťte na místního zástupce společnosti nebo na technickou podporu prostřednictvím webové stránky **aeno.com**.

6 Záruční závazky

Záruka výrobce na zařízení činí 3 (tři) roky. Záruční doba se počítá od data maloobchodního prodeje konečnému zákazníkovi. Životnost zařízení je 3 (tři) roky.

Podle zákonů vaší země o prodeji spotřebního zboží můžete mít další práva. Tato omezená záruka se na taková práva nevztahuje.

Výrobce garantuje v záruční době řádnou funkci všech materiálů, komponentů a montáže výrobků AENO™ v souladu s provozním řádem stanoveným v uživatelské příručce k provozu zařízení.

Pro záruční výměnu je třeba zařízení vrátit prodejci spolu s účtenkou potvrzující nákup.

Za vady zboží se nepovažují:

- zápach nového plastu nebo gumy, který spotřebič vydává během prvních dnů používání;
- změna barevného odstínu, lesk částí zařízení během provozu;
- hluky (nepřekračující hygienické normy), související s principy fungování jednotlivých prvků zařízení;
- hluk způsobený přirozeným opotřebením (stárnutím) materiálů, jmenovitě:
 - o praskání při ohřevu/chlazení;
 - o skřípání;
 - o lehké klepání mechanismů.
- nutnost výměny spotřebního materiálu a rychloobrátkových dílů, které jsou v důsledku jejich přirozeného opotřebení vadné.

6.1 Servisní střediska AENO™

Se seznamem měst, ve kterých jsou zastoupena autorizovaná servisní střediska výrobce, se lze seznámit na webové stránce **aeno.com**.

6.2 Postup záručního servisu

V případě zjištění domnělé poruchy nebo vady zařízení se kupující musí před uplynutím záruční lhůty obrátit na autorizované servisní středisko a poskytnout následující:

1. Zařízení s domnělou poruchou nebo vadou.
2. Původní doklad potvrzující nákup.

Pokud není k dispozici autorizované servisní středisko, se kupující má obrátit na obchod, kde bylo zařízení zakoupeno.

Záruční servis se nevztahuje na práce spojené s regulací, nastavením, čištěním a jinou údržbou zařízení uvedenou v této uživatelské příručce.

6.3 Omezení odpovědnosti

Záručnímu servisu během záruční lhůty podléhají zařízení s výrobními vadami. V tomto případě se záruční doba prodlužuje o dobu rovnající se době trvání opravy.

Výrobky AENO™ nemají nárok na bezplatný záruční servis, pokud jsou zjištěna následující poškození nebo závady.

- škody způsobené vyšší mocí, nehodami, nedbalostí, úmyslným nebo nedbalým jednáním nebo opomenutím kupujícího nebo třetích stran;
- poškození způsobené působením jiných předmětů, mimo jiné působením vlhkosti, extrémních teplot nebo okolních podmínek (nebo pokud se prudce změní), koroze, oxidací, působením potravin nebo tekutin a chemických látek, zvířat, hmyzu a jejich produktů;
- pokud bylo zařízení otevřeno (porušena celistvost plomb), změněno nebo opraveno jinou osobou než autorizovaným servisním střediskem, nebo s použitím neoriginálních náhradních dílů;
- vady nebo škody způsobené nesprávným provozem zařízení, použitím k jinému účelu, včetně použití v rozporu s uvedeným v příručkách k provozu;
- vady způsobené přirozeným opotřebením zboží, včetně pouzder, krytů, sad baterií nebo příruček k provozu;
- pokud bylo sériové číslo (tovární nálepky), datum výroby nebo název modelu na pouzdu zařízení jakýmkoli způsobem odstraněno, vymazáno, poškozeno, změněno nebo nečitelné;
- v případě porušení pravidel a podmínek instalace a provozu zařízení uvedených v příručce k provozu;
- trhliny a škrábance, stejně jako jiné vady získané během přepravy, provozu kupujícím nebo nedbalým zacházením z jeho strany;
- mechanická poškození vzniklá po předání zařízení uživateli, včetně poškození způsobených ostrými předměty, ohýbáním, stlačením, pádem atd.;
- škody způsobené nedodržením norem pro zásobování, telekomunikace, kabeláž a vnější faktory.

Tato omezená záruka je výhradní a jedinou poskytovanou zárukou a nahrazuje všechny ostatní výslovné a předpokládané záruky.

Výrobce neposkytuje žádnou výslovnou ani předpokládanou záruku nad rámec popisu obsaženého v tomto dokumentu, včetně předpokládané záruky prodejnosti a vhodnosti pro konkrétní účel.

Na uvážení kupujícího je použití vadného a nepřípustného zařízení. Výrobce nenese žádnou odpovědnost za škody, způsobené na jiném majetku z důvodu jakékoli vady zařízení, ztrátu použitelnosti zařízení, ztrátu času, a také za žádné jakékoli zvláštní,

náhodné, zprostředkované nebo nepřímé škody, exemplární škody a ztráty, včetně, mimo jiné obchodní škodu, ztrátu zisku, ztrátu na výdělku, ztrátu důvěrných nebo jiných informací, ztráty způsobené škody způsobené přerušením obchodní nebo výrobní činnosti v důsledku toho, že zařízení bylo shledáno vadným a nepřijatelným pro použití.

POZNÁMKA

ASBISC nevyrábí produkty patřící k kriticky důležitému vybavení! Mezi kritická zařízení patří systémy na podporu života, lékařské přístroje a zařízení používaná při implantaci, vybavení pro komerční přepravu, vybavení pro jaderná zařízení nebo systémy a vybavení pro jiné použití, kde selhání zařízení může způsobit zranění nebo smrt osoby nebo poškození majetku.

7 Skladování, přeprava a likvidace

Zařízení není určeno k použití v zónách s vlivem nebezpečných a škodlivých výrobních faktorů.

Při dlouhodobé přestávce v používání, aby se zabránilo hromadění prachu a nečistot na zařízení, stejně jako vlivu vlhkosti, se doporučuje skladovat zařízení v továrním balení v čisté, dobře větrané a uzavřené místnosti, mimo dosah dětí, izolované od vlivu kyselin a zásad, daleko od topných zařízení, s vyloučením přímého slunečního světla a vlhkosti. Nevystavujte zařízení výrazným teplotním výkyvům. Aby se zabránilo poškození skleněné topné plochy, doporučuje se skladovat zařízení v jedné vrstvě ve vertikální nebo horizontální poloze.

POZNÁMKA

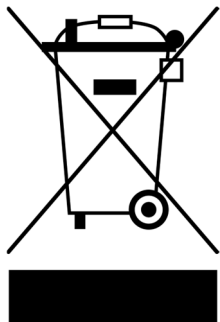
Při nedodržení těchto požadavků ASBISC nezaručuje zachování deklarovaných parametrů zařízení v důsledku možné ztráty užitečnosti jeho komponent, hromadění prachu, vlhkosti nebo negativního vlivu jiných faktorů.

Zařízení lze přepravovat jakýmkoli druhem krytých dopravních prostředků (v železničních vagónech, uzavřených automobilech, hermeticky uzavřených vyhřívaných oddílech letadel atd.) v souladu s požadavky platných normativních dokumentů platných pro křehké zboží citlivé na vlhkost. Během přepravy musí být ohřívač a jeho příslušenství v továrním balení. V případě přenášení ohřívače v sestaveném stavu jej držte za nožičky určené pro podlahovou instalaci.

Pro podmínky skladování zařízení ve skladu dodavatele platí stejné požadavky platných právních předpisů.

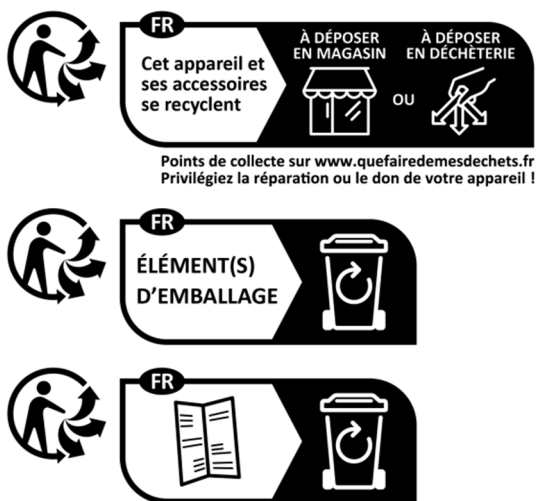
POZNÁMKA

Při přepravě a skladování zařízení je třeba dodržovat teplotní a vlhkostní režimy uvedené v příslušných tabulkách technických charakteristik tohoto dokumentu.



V souladu s pravidly nakládání s odpady z elektrického a elektronického zařízení (WEEE) a pravidly nakládání s odpady z baterií a akumulátorů podléhá veškeré elektrické a elektronické zařízení po skončení životnosti oddělenému sběru a nesmí být likvidováno společně s netříděnými komunálními odpady.

Ani zařízení, ani jeho baterie a akumulátory, ani jeho elektrické a elektronické příslušenství se nesmí likvidovat společně s netříděným komunálním odpadem, protože by to poškozovalo životní prostředí. Části opotřebovaných zařízení je třeba oddělit a roztřídit podle typu materiálu. Tímto způsobem může každý uživatel přispět k opětovnému použití, recyklaci a dalším formám obnovy odpadu elektrických a elektronických zařízení. Správný sběr, recyklace a likvidace pomohou zabránit potenciálnímu negativnímu vlivu na životní prostředí a lidské zdraví škodlivých látek obsažených v zařízeních.



Symbol se používá ve Francii a označuje, že zboží a obal podléhají recyklaci. Před likvidací musí být tyto odpady roztříděny. Obal lze likvidovat v souladu s platnými pravidly recyklace. Malé domácí spotřebiče je třeba vrátit do prodejního místa nebo odevzdat do místního recyklačního střediska. Adresy recyklačních středisek ve Francii jsou dostupné na webové stránce **quefairedemesdechets.fr**.

Pro likvidaci zařízení a jeho elektrických a elektronických doplňků je třeba je vrátit do prodejního místa nebo do místního sběrného a recyklačního střediska doporučeného státem nebo místními orgány. Likvidace se provádí podle platných právních předpisů a pokynů příslušné země.

Pro podrobnější informace o způsobech správné likvidace použitého zařízení se obraťte na jeho dodavatele, do služby likvidace odpadů nebo na zástupce místních orgánů odpovědné za likvidaci.

8 Další informace

Informace o výrobci

Název	ASBISC Enterprises PLC
Adresa	Iapetou 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Cyprus (Kypr)
Kontaktní údaje	Tel.: +48732080077 E-mail: info@asbis.com asbis.com

Informace o dovozce/distributor společnosti

Česko

Název	ASBIS CZ, spol. s r.o.
Adresa	Průmyslová 1663/6, 102 00 Praha 10, Česko
Kontaktní údaje	Tel.: +420-272117111 E-mail: info@asbis.cz asbis.cz

Informace o organizaci, která provádí záruční servis a přijímá nároky na kvalitu

Seznam těchto organizací je pravidelně aktualizován, proto jsou aktuální údaje umístěny na webové stránce **aeno.com** v sekci "Service and warranty" ("Servis a záruka").

Informace o získaných certifikátech a prohlášeních o shodě

AGH0001S, AGH0002S	
Certifikáty	Certifikát shody se směrnicí 2014/35/EU o nízkonapěťovém zařízení TÜV NORD 2207604707E/L22/87020 ze dne 22.08.2022. Certifikát shody se směrnicí 2014/30/EU o elektromagnetické kompatibilitě TÜV NORD 2207604707E/L22/87019 ze dne 22.08.2022. Certifikát expertizy typu č. UA.TR.130.0853-22 ze dne 02.09.2022.

	Certifikát o schválení typu rádiového zařízení ICASA TA-2023/0857 ze dne 26.06.2023.
Deklarace	Prohlášení o shodě EU č. 310820020001 ze dne 31.08.2022. Prohlášení o shodě RoHS ze dne 15.08.2022. Prohlášení o shodě technickému předpisu Ukrajiny "O omezení používání nebezpečných látek v elektrických a rádiových elektronických výrobcích" ze dne 02.09.2022. Prohlášení o shodě technickému předpisu Ukrajiny "O rádiovém zařízení" ze dne 31.09.2022. Prohlášení o shodě UKCA ze dne 18.08.2022.
Písemná povolení	Povolovací dopis NRCS o domácích elektrických spotřebičích č.: 0000003189714/001 ze dne 19.05.2023.
AGH0003S–AGH0005S	
Certifikáty	Certifikát shody se směrnicí 2014/35/EU o nízkonapětovém zařízení TÜV NORD 2207604707E/L22/87020 ze dne 09.11.2023. Certifikát shody se směrnicí 2014/30/EU o elektromagnetické kompatibilitě TÜV NORD 2207604707E/L22/87019 ze dne 09.11.2023. Certifikát expertizy typu č. UA.TR.130.1354-23 ze dne 21.08.2023. Certifikát o schválení typu rádiového zařízení ICASA TA-2024/0181 ze dne 15.04.2024.
Deklarace	Prohlášení o shodě EU (včetně shody s RoHS) č. 29082025001v2 ze dne 08.09.2025. Prohlášení o shodě technickému předpisu Ukrajiny "O omezení používání nebezpečných látek v elektrických a rádiových elektronických výrobcích" ze dne 16.09.2022. Prohlášení o shodě technickému předpisu Ukrajiny "O rádiovém zařízení" ze dne 21.08.2023. Prohlášení o shodě technickému předpisu Ukrajiny "O základních požadavcích na ekodesign elektrických a elektronických domácích a kancelářských výrobků" ze dne 16.09.2022.
Písemná povolení	Povolovací dopis NRCS o domácích elektrických spotřebičích č.: 000000200399/001 ze dne 20.02.2024.
AGH0011S–AGH0012S	
Deklarace	Prohlášení o shodě EU (včetně shody s RoHS) č.: 29082025001v2 ze dne 08.09.2025.

9 Řešení možných poruch

V tabulce níže jsou uvedeny typické problémy vznikající při připojení a nastavení ohřívače.

Tabulka 5 – Typické problémy a způsoby jejich řešení

Nº	Problém	Možné příčiny	Řešení
1	Ohřívač se nespouští	Zásuvka je bez napětí nebo nefunkční	Zkontrolujte napětí v síti a ujistěte se, že zásuvka je funkční
		Napájecí kabel nebo zástrčka jsou poškozené	Zkontrolujte celistvost zástrčky a napájecího kabelu
2	Při zapnutí režimu "SMART" se ohřívač neohřívá	Požadovaná teplota je nižší než teplota v místnosti	Nastavte požadovanou teplotu vyšší než aktuální teplotu v místnosti
3	Ohřívač nereaguje na příkazy z mobilní aplikace	Došlo k poruše síťového připojení	Obnovte připojení ohřívače a smartphonu k přístupovému bodu Wi-Fi 2,4 GHz
4	Ohřívač nereaguje na stisknutí tlačítka napájení, při stisknutí vydává zvukový signál	Je zapnuta funkce "Dětská pojistka"	Vypněte funkci prostřednictvím mobilní aplikace nebo ručně stisknutím tlačítka napájení 5krát během 4 sekund
5	Ohřívač vydává zvukový signál, tlačítko napájení bliká červeně	Zařízení se nebezpečně naklonilo nebo spadlo, aktivovala se chyba pádu	Vrátte zařízení do správné polohy
		Není zapnuto nastavení "Montáž na strop" při montáži na strop	Provedte kroky pododdílu 2.4
6	Tlačítko napájení ohřívače bliká červeně	Aktivovala se ochrana proti přehřátí panelu nebo skoku napětí v síti	Stiskněte tlačítko napájení 5krát během 4 sekund

Nº	Problém	Možné příčiny	Řešení
		Porucha senzoru teploty panelu nebo senzoru teploty místnosti	
7	Ohřívač nevyhřívá místnost dobře	Plocha místnosti je příliš velká	Změňte místo instalace zařízení
		Úroveň tepelné izolace místnosti není dostatečně vysoká	Zlepšete úroveň tepelné izolace místnosti
8	Ohřívač spotřebovává podstatně více elektrické energie než 160,0 Wh	Zařízení se používá v režimu stálého ohřevu	Používejte zařízení v režimu ohřevu "SMART"
		Je nastavena příliš vysoká teplota topného panelu	Snižte teplotu topného panelu
9	Na smartphone přicházejí upozornění o nadměrném napětí	Přepětí v napájení	Kontaktujte dodavatele služeb nebo se obraťte na kvalifikovaného elektrikáře pro odstranění problémů s elektroinstalací

POZOR!

Pokud žádný z navržených způsobů nepomohl problém vyřešit, obraťte se na dodavatele nebo do autorizovaného servisního střediska. Zařízení prosím nerozebírejte ani se jej nepokoušejte sami opravit.

10 Slovník

Třída II		Zařízení patří do třídy II ochrany proti úrazu elektrickým proudem (dvojitá izolace).
GDPR	(angl.	Nařízení EU upravující zpracování osobních údajů na internetu.
General	Data	Cílem tohoto nařízení je sjednocení standardů zpracování a
Protection		posílení ochrany osobních údajů všech osob v EU.
Regulation)		
IP44		Stupeň ochrany označující, že zařízení je chráněno pouze před náhodnými stříkance (malým množstvím vlhkosti). Umožňuje používat zařízení v místnostech se zvýšenou úrovní vlhkosti. Zařízení s IP44 nejsou určena k použití venku pod širým nebem, protože nejsou chráněna před deštěm, sněhem nebo velkým množstvím prachu.
Red Dot Design Award		Jedna z největších a nejprestižnějších mezinárodních cen v oblasti designu, udělovaná za vynikající úspěchy v designu spotřebních produktů, komunikace a konceptů.
WEEE		Odpadním elektrickým a elektronickým zařízením se rozumí použité elektrické nebo elektronické zařízení, včetně všech součástí, sestav, spotřebního materiálu, které jsou součástí zařízení při jeho vyřazení z provozu (včetně dodaných baterií / akumulátorů (pokud je k dispozici), součástí obsahujících rtuť atd.).

A E N O

S E A S O N A L